

Referitor la prezentările făcute în presă procedurii pe baza căreia cetățenii români pot transmite cauze Curții Europene a Drepturilor Omului a Consiliului Europei, M.A.E. precizează: respectarea drepturilor garantate prin Convenția Europeană a Drepturilor Omului este asigurată de Comisia Europeană a Drepturilor Omului și de Curtea Europeană a Drepturilor Omului a Consiliului Europei; plingerile sînt prezentate Comisiei, după ce s-au epuizat toate căile de recurs intern. Comisia procedează la o reglementare amiabilă. Dacă eșuează, transmite un raport confidențial statului interesat și Comitetului Miniștrilor. În termen de trei luni, cazul este adus în fața Curții. Statele sînt obligate să se conformeze deciziilor curții, Comitetul Miniștrilor controlînd aplicarea deciziilor acestora. Datorită modului greoi în care acest sistem mixt funcționează — juridic și guvernamental — în prezent are loc în cadrul Consiliului Europei un proces de reformă a Curții și a Comisiei europene a drepturilor omului

ADEVĂRUL

de **CLUJ** ziar independent

ANUL V NR. 981
VINERI
8 OCTOMBRIE 1993
8 PAGINI 40-LEI

DE CE S-A ABȚINUT UNGARIA?

Valer CHIOREANU

A zi începe la Viena întilnirea șefilor de state și guverne din țările membre ale Consiliului Europei. Constatăm cu bucurie că de câteva zile și România este membră a acestui for continental, la Viena fiind astfel invitat și președintele Ion Iliescu. Dar pentru că această intrare în Consiliul Europei nu rezolvă de la sine problemele țării, este necesar să vedem care sînt condițiile în care va evolua România în noua sa condiție. Și să ne întrebăm care vor fi de aici înainte relațiile cu Ungaria, țară care s-a abținut la votul conflictului de miniștri care a

validat intrarea României în Consiliul Europei. Asta după ce, la întilnirea parlamentarilor europeni, Ungaria, alături de Olanda, a propus amînarea primirii României, fapt ce ar fi atras după sine imposibilitatea participării țării noastre la întilnirea de la Viena. Cel puțin.

Desigur, este vorba despre un joc pe care diplomația ungară îl practică în contextul general al politicii europene. Urmărind, bineînțeles, noi temeuri pentru revindicări la adresa României. Pentru că, în ciuda declarațiilor sale, refuzul de a semna cu România un tratat care să prevadă în mod expres renunțarea la orice revindicări teritoriale are o singură explicație: Ungaria dorește ca, la un moment dat, cînd

contextul politic îi va fi favorabil, să revendice Transilvania. Așa că Ungaria nu renunță la nici un argument, fie el mincinos. De la o istorie trucată, care pretinde că la venirea ungarilor în Transilvania ei n-au găsit aici pe nimeni, pînă la a induce în eroare Europa în legătură cu situația minorității maghiare din țara noastră. Cercul politic apăsător sînt bombardate cu aprecieri cronate sau mincinoși și pretenții de multe ori absurde, în timp ce rarele întilniri cu oficialitățile române abundă în amabilități. False, bineînțeles. Cum altfel am putea aprecia acțiunile diplomatice ale ministrului ungar de externe într-o vizită recentă în România, în care a declarat că dorește să vadă Româ-

nia în Consiliul Europei, acțiuni urmate de votul nefavorabil sau abținerea la vot în momentul în care s-a pus, concret, problema admiterii României în respectivul Consiliu? Ministrul ungar a practicat politica prafului aruncat în ochii românilor și ai străinătății, pentru a ascunde vederii acestora adevărata politică dusă, în fapt, împotriva României.

Sigur, ne-am obișnuit cu asemenea „inițiative”. Știm mereu, cu fiecare ocazie, că Ungaria nu este și probabil, nu va fi încă multă vreme de acord cu stabilirea unor relații normale cu vecinul sa România. Dacă așa stau lucrurile, atunci ce putem crede despre afirmațiile ministrilor apărării din cele două țări că relațiile dintre armatele pe care le conduc sînt cordiale? Mai mult, într-un recent publicat interviu

(Continuare în pag. 8 a)

CONFERINȚA DE PRESA LA P.D.S.R.

TARE ÎNCURCĂTĂ ESTE ȘI POLITICA...

La sediul din Cluj-Napoca al P.D.S.R. (F.D.S.N.) a avut loc o conferință de presă cu participarea d-lui Alexandru Lăpușan, secretar general al partidului, secretar de stat în Ministerul Agriculturii și Alimentației. A fost prezent d-l Grigore Zanc, liderul organizației județene a P.D.S.R., prefect al județului. S-au discutat multe — de la semnificația admiterii României în Consiliul Europei, relațiile cu F.M.I. și situația din Rusia pînă la problemele arzătoare din economie, în particular din agricultură. Cum problemele de politică externă (inclusiv din sfera economico-financiar-valutar bancară), de politică internațională sînt mai complexe, cu multe subtilități, cu aparențe care ascund adevărata față a lucrurilor, ziarul nostru a solicitat d-lui Al. Lăpușan, în calitate pe care o are pe linie de stat, răspuns la unele probleme din domeniul în care activează. Sintetic, răspunsurile au fost următoarele: ● grîul din producția internă asigură necesarul de consum pentru populația din orașe pînă la noua re-

coltă ● se estimează o producție bună de porumb, mai puțin în unele județe în care seceta a fost accentuată, fapt ce va contribui la îmbunătățirea condițiilor de furajare în zootehnie ● la cartofi producția poate fi considerată record; este bună și la alte produse necesare în sezonul toamnă-iarnă: legume și fructe ● pentru asigurarea preluării și depozitării acestora, s-a discutat cu toate societățile de legume-fructe (foste I.F.F.) și se speră într-o reușită cu sprijinul ministrului care va disponibiliza 100 miliarde lei în acest scop ● sistemele de irigații nu vor fi lăsate în paragină; există intenția de refacere a acestora ● pentru a ajunge apa pînă la distribuitorul final ● cu uleiul nu vor fi probleme deoarece există condiții de a satisface întregul necesar de consum din producția internă.

Agricultura și industria alimentară sînt sectoare esențiale

Ion GOIA

(Continuare în pag. 8)

SINUCIDERE în sediul Poliției

Urmărit de mai multă vreme, deținându-se informații sigure că mai multe persoane sînt implicate în falsuri și furturi de mașini străine, într-o acțiune concertată a Serviciului de combatere a crimei organizate, a fost arestat patronul firmei „Fiala Center” din Cluj-Napoca. Descoperit cu devalizarea a mai multor sute de milioane de lei SUEHI MOHAMED (palestinian, de 39 de ani) a fost pus în fața unor dovezi zdrobitoare. Vrînd să distragă atenția ofițerului anchetator, S.M. a cerut să i se facă un ceai, moment în care a încercat să sară pe fereastra de la etajul doi al Poliției județene. Trei ofițeri superiori au încercat să-l rețină. Martori oculari, aflați cu treburi în sediul poliției, au declarat că sinucigașul s-a dezbrăcat fulgerător de haina de piele și a sărit în gol. Gestul i-a fost fatal. Despre faptele și ilegalitățile săvîșite de Subhi Mohamed — în numele viltioare ale ziarului nostru.

Radu VIDA

Cooperare româno-ungară

„În viitor am dori să lărgim această arie de cooperare (armată — n.n.), să o ducem pînă la nivelul diviziilor, brigăzilor, regimentelor și chiar batalioanelor, dar și pînă la nivelul companiilor și oamenilor din pluton. Pentru că vîd natural ca viitorul cooperării dintre oamenii de armă să meargă pînă la acest nivel. Am dori să lărgim sfera relațiilor de cooperare culturală.

Am dori să lărgim sfera de petrecere a concediilor la nivelul nostru, nu la nivel militar central; al petrecerii concediilor cu familiile, ca între camarazi”. — Este, acesta un fragment dintr-un interviu pe care d-l. general-locotenent Gyuricza Bela, comandantul Trupelor de Uscat din Armata Ungară, l-a acordat recent săptămînalului „Scutul Patriei”.

TELEX TELETYPE TELETYPE TELETYPE

FRANCEZII ÎȘI RETRAG TRUPELE DIN SOMALIA

Ministrul francez al afacerilor externe, Alain Juppe, a confirmat, joi — într-un interviu acordat ziarului „Liberation” — retragerea trupelor franceze din Somalia, în ianuarie 1994. SUA au insistat în repetate rînduri ca Franța să nu-și retragă militarii din cadrul Forțelor ONU dislocate în Somalia, dar guvernul de la Paris este ferm hotărît ca, pînă la 15 ianuarie 1994, nici un militar francez să nu se mai afle dislocat în Somalia.

A CRESCUT NUMARUL AZILANȚILOR DIN GERMANIA

Numărul străinilor care încearcă să obțină azil în Germania a crescut din nou în septembrie, pentru prima oară de la adoptarea în iulie a unor măsuri restrictive — relatează Reuter, citînd Ministerul german de interne. Acesta a anunțat că, în septembrie, numărul solicitanților de azil a atins 16.681, care — deși se situează cu mult sub nivelul de peste 30.000 pe lună, înregistrat înainte de iulie — este considerat prea ridicat. Reuter menționează că, în general, obțin dreptul de azil patru la sută din totalul solicitanților.

LA MOSCOVA AU FOST 108 MORȚI

Serviciul de presă al Primăriei orașului Moscova — a anunțat că, în tentativa de lovitură de stat din 3 și 4 octombrie, au fost ucise 108 persoane. Au solicitat ajutor medical peste 550 de oameni. Dintre aceștia 437 au fost spitalizați, iar 50 au beneficiat de asistență medicală ambulatorie. Itar-Tass menționează că, în urma rănilor primite, 79 de persoane au decedat.

O FEMEIE DEVORATĂ DE CROCODILI

O femeie în vîrstă de 70 de ani, Grade Eberhart, a fost devorată de crocodili în timp ce se plimba pe malul

unui lac din Florida, unde obișnuia să-și efectueze promenadele matinale, relatează AFP, citînd surse ale poliției din localitatea Wildwood. Deplasați la fața locului, poliștii au reușit să împuște (și)iva aligatori, în stomacul cărora, după autopsie, s-au găsit părți ale corpului victimei. Agenția France Presse precizează că doamna Grade Eberhart este cea de-a 70-a victimă devorată în Florida, după 1973, de crocodili.

TIRG INTERNAȚIONAL LA KOLN

Între 27 și 30 octombrie 1993, va avea loc, la Koln, un important tirg, ce va cuprinde manifestări din trei domenii: sport și timp liber, spații verzi și curățenie și întreținere. La expoziție participă peste 1000 firme, din 29 de țări. Circa 30 la sută din firmele ce vor expune la Koln provin din alte țări decît Germania.

Hotăriri și Proiecte ale

Guvernului României

STUDENȚI, BURSE DE MERIT, BURSE SOCIALE DE STUDIU

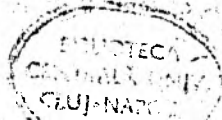
„Valoarea trebuie să fie singurul criteriu de delimitare a studenților”, a spus în ședința de guvern de miercuri domnul Liviu Maior, ministrul învățămîntului, care a prezentat proiectul de Hotărîre pentru modificarea Hotărîrii Guvernului nr. 265 din 21 iunie 1993 privind acordarea de burse și alte forme de sprijin material studenților români de la cursurile de zi din instituțiile de învățămînt de stat, fără taxe de studii. Guvernul a hotărît, în legătură cu bursele de merit, să fie înlăturată condiția restrictivă impusă de procentul de 4 la sută pentru cei care îndeplinesc condițiile prevăzute de normele în vigoare. De asemenea, bursa socială de studiu se acordă studenților care au obținut cel puțin media 7,50 la învățămîntul tehnic, agricol și la profilurile matematică, fizică și chimie și cel puțin 8 la celelalte profiluri și au venituri brute pe membrii de familie pînă la 50 mii lei pe lună și nu au bursă de merit. Bursele acestea de excepție se acordă studenților care au obținut medii sub-limitate prevăzute anterior și au venituri brute pe membru de familie de pînă la 25.000 lei pe lună.

AJUTOARE BĂNEȘTI PENTRU ÎNCĂLZIREA LOCUINTELOR

În deschiderea ședinței sale de miercuri, Guvernul a analizat și adoptat proiectul de lege privind acordarea unor ajutoare bănești pentru încălzirea locuințelor în perioada noiembrie 1993 — aprilie 1994. Proiectul, care are în vedere protecția socială a celor mai defavorizate categorii ale populației, a fost elaborat pe baza unor ample analize și consultări — cu confederații sindicale, cu patronatul, precum și cu reprezentanți ai asociațiilor de locatari și ai pensionarilor. Proiectul propune acordarea unui sprijin în valoare de 5000 mii lei pentru anumite categorii de persoane ale căror venituri bănești sînt de pînă la 22.500 lei, inclusiv și de 4000 lei pentru cele 700.000 locuitori de pînă la 25.000 lei. Documentul propune, de asemenea, instituirea unei taxă asupra tuturor călătorilor în drumuri scurte, din care să se constituie un fond pentru protecția socială a categoriilor celor mai defavorizate. Proiectul de lege a fost prezentat Parlamentului cu procedura de urgență.

In pag. a 8 - a:

SPORT



STIRI INFORMATII STIRI INFORMATII

„MASTER OF SCIENCE”
LA UNIVERSITATEA TEHNICA
CLUJ-NAPOCA

In colaborare cu Universitatea Tehnică Braşov şi cu sprijinul Comunităţii Europene prin programul Tempus, Universitatea Tehnică Cluj-Napoca organizează începând cu 15 octombrie, cursul postuniversitar cu durata de 2 ani „European Master of SCIENCE DEGREE in Energy Management and Mechanical Engineering. Pe cele 21 de locuri disponibile, s-au înscris 47 de candidaţi, absolvenţi de facultăţi cu profil electrotehnic şi mecanic veniţi din toată ţara, care ieri

şi astăzi au susţinut un examen sub-formă de interviu. La sfârşitul cursului, constând în parcurgerea a şapte module distincte predate de profesori din Comunitatea Europeană şi profesori clujeni şi braşoveni, absolvenţii vor primi titlul de „Master of Science” recunoscut în toată lumea. Valoarea taxei plătite de candidaţii admişi este de 100 de dolari pentru întreg cursul.

CONTABILII AU CAUTARE

În data de 25 octombrie 1993, ora 10, la sediul Prefecturii Cluj va avea loc un concurs pentru ocuparea postului de contabil la Biroul Contabilitate - Financiar, concurs la care pot participa absolvenţii ai Liceului economic. Cei interesaţi vor depune dosarele (cuprinzând cerere de înscriere la concurs, copie legalizată a actului de studii - pentru femeile căsătorite şi copia legalizată a certificatului de căsătorie, cazierul judiciar, dovada medicală, curriculum vitae, recomandare de la ultimul loc de

muncă) la Prefectura judeţului Cluj (cam. 10), zilnic între orele 11-13, până la data de 13 octombrie a.c.

MOMENT DE RESPIRO ÎN
CONSTRUCŢIA DE GARAJE

Executivul Primăriei municipiului Cluj-Napoca a lansat comanda - către Institut Proiect S.A. - pentru depistarea terenurilor de pe raza municipiului, ce se pretează amenajării parcarilor şi garajelor. Lucrarea se va finaliza până la sfârşitul lunii martie 1994. Acesta a fost suportul hotărârii luate în cadrul şedinţei extraordinare a Consiliului municipal Cluj-Napoca (din 5 octombrie 1993) ca, începând cu data de 15 octombrie a.c. până în 31 martie 1994, să se sisteze eliberarea autorizaţiilor pentru construcţii de garaje. În felul acesta se va rezolva definitiv, sperăm, una din problemele grele ale esteticii urbane, cu consecinţe benefice pentru oraş. Şi pentru locuitorii lui, chiar dacă acum vor fi unii nemulţumiţi. (F. SERGHIE)

AMENZI RATUC

Reamintim - publicului călător, că, începând cu data de 1 noiembrie 1993, pentru călătoria pe mijloacele de transport în comun în municipiul Cluj-Napoca, fără legitimaţie de călătorie se stabileşte, conform Hotărârii 96/29 septembrie 1993 a Consiliului municipal Cluj-Napoca, o amendă de la 1000 la 2000 lei.

RATUC ne informează:

Datorită unor lucrări la linia de contact troleibuzelor din P-ţa Victoriei, în ziua de vineri, 9 octombrie 1993, între orele 19,00-23,30 circulaţia troleibuzelor pe toate liniile se suspendă.

Transportul călătorilor va fi asigurat de autobuze pe liniile 1, 3, 4, 6, 7, 8 şi 10 iar cei de pe liniile 9 şi 23, de tramvaiele liniilor 100, 101 şi 102.

Sîmbătă, 10 octombrie 1993 circulaţia troleibuzelor se reia în mod normal începând cu ora 5,30.

PROGRAMUL RADIO-CLUJ
10-12 OCTOMBRIE 1993

DUMINICĂ, 10 octombrie: 10,00 Radioduminică: Top T; Umorul de la A la Z, Enigme neelucidate, O posibilă istorie a muzicii pop şi rock în ultimele trei decenii; 16,00 Tutti Frutti: Zig - Zag prin clasamentele americane; 17,00 Student magazin: Revistele studenţeşti; 20,00 Durdorule departe: Muzică populară la cerere; 20,45 Lumea sporturilor;

LUNI, 11 octombrie: 6,00 - 8,00 Bună dimineaţa: Actualităţi şi muzică; 10,00 Infoquick; 10,05 Fonoteca de aur: Marea Unire în amintirile unor martori oculari. Filosoful D.D. Roşca; 10,30 Cîntece şi doine româneşti; 11,00 Radioenciclopedia: Marea Britanie; 11,30 Globul muzical: Muzică din filmul „Războiul stelelor” (III); 12,00 Revista revizorilor de ştiinţă şi tehnică; 12,15 Concert de prînz; 16,00 Meridiane şi paralele în lumea de azi; Imagini spaniole; 16,30 Miracolul sunetelor; 17,00 Radio fax: Actualităţi şi muzică; 20,00 Durdorule departe: Muzică populară la cerere; 20,30 Cutia cu cîntece şi graiuri: „Prichindelul” de Erich Kastner (I);

MARTI, 12 octombrie: 6,00 - 8,00 Bună dimineaţa: Actualităţi şi muzică; 10,00 Infoquick; 10,05 Diverstiment muzical; 10,35 Limba noastră: Arhive de texte dialectale a Institutului de fonetică şi dialectologie „Al. Rosetti” din Bucureşti; 11,10 Omul şi societatea: Democraţie, adevăr şi interes politic în lumea de azi; 11,30 Mici piese instrumentale; 11,45 Glose lirice: Bacoviana; 12,00 Cronica muzicală; 16,00 Radio-magazin ştiinţific: Tuberculoza - boală veche şi totuşi nouă; 16,30 Radio disco rock; 17,00 Radio fax: Actualităţi şi muzică; 20,00 Durdorule departe: Muzică populară la cerere; 20,30 Caleidoscop european;

PROGRAMUL TVR PENTRU ZILELE DE SIMBATA, DUMINICA, LUNI ŞI MARTI

Sîmbătă, 9 octombrie. Programul 1: 8,00 Bună dimineaţa... de la Cluj-Napoca; 9,00 Calendar; 9,10 Ala-bala-portocala; 10,00 Film serial pentru copii: „Noile aventuri ale lui Black Beauty” (19); 10,30 Gimnastica minţii; 11,00 Documentar ştiinţific; 11,30 Virstele peliculei; 12,30 1001 audiţii; 13,30 Itinerare spirituale; 14,00 Actualităţi; 14,10 Ora 25 - Tranzit TV: Ştiri. Top muzical. Film serial: „Povestiri cu final neaşteptat” (21). Cinci instrumente, un interpret: Ion Lăceanu. Film serial: „Cascadorul” (19). Caragiale. Mapamond. Film serial: „Secolul nostru” (7); 19,15 Teleenciclopedia; 20,00 Actualităţi; 20,45 Editorialul săptămînii de Paul Everac; 20,55 Film serial: „Dallas” (274); 21,50 Săptămîna sportivă; 22,20 Film serial: „Midnight Caller” (33); 23,20 Actualităţi; 23,35 Un megastar la Bucureşti: Michael Jackson. Programul 2: 9,00 TVR Cluj-Napoca; 14,00 Actualităţi; 14,10 Fauna Americii; 15,05 Antologia umorului românesc; 16,00 TVE Internaţional; 16,30 Desene animate; 17,00 Studioul de literatură; 18,15 Bursa invenţiilor; 19,00 Convieţuiri magazin; 20,00 Video-satelit; 20,30 Între noi, complexaţii; 21,00 TVM. Mesager; 21,30 Arena; 22,00 TV 5 Europe; 22,30 Turnul de fildeş; 23,00 Descoperirea planetei; 23,30 Generaţia mea. Duminică, 10 octombrie. Programul 1: 8,00 Bună dimineaţa; 9,00 Calendar; 9,10 Abracadabra; 10,00 Film serial pentru copii: „Noile aventuri ale lui Black Beauty” (20); 10,30 Lumină din lumină; 11,30 Viaţa satului; 13,00 Din albumul celor mai frumoase melodii populare; 13,20 Pompierii vă informează; 13,30 Atlas; 14,00 Actualităţi; 14,10 Posta TV; 14,20 Video-magazin; 18,00 Gong!; 18,25 Robingo; 19,00 Film serial SF: „Star Trek” (4); 20,00 Actualităţi; 20,45 Film artistic: „Prizonieri ai onoarei” (SUA, 1991); 22,10 Sport; 22,30 Măestrul scenei româneşti; 23,20 Actualităţi; 23,30 Pe ultima sută de metri. Programul 2: 9,00 TVR Iaşi; 14,00 Actualităţi; 14,10 Dincolo de mine; 15,00 Vreau să ciocnesc cu viaţa un pahar!; 16,00 TVE Internaţional; 16,30 Desene animate; 17,00 Serata TV; 20,00 Video-satelit; 21,00

TVM. Mesager; 21,30 Video-clipuri; 22,00 TV 5 Europe; 22,30 Hollywood rock în concert; 23,00 La puterea a doua. Luni, 11 octombrie. Programul 1: 13,00 Calendar; 13,30 - 1001 audiţii; 14,00 Actualităţi; 14,10 TVR Iaşi; 15,00 TVR Cluj-Napoca; 16,15 Magazin agricol; 16,45 Actualităţi; 17,00 Emisiune în limba maghiară; 18,30 Portativul preferinţelor muzicale; 19,00 Clio; 19,30 Desene animate; 20,00 Actualităţi; 20,45 De luni pînă luni; 21,15 Teatrul TV: „Te urăsc, iubitul!” de Viorel Savin; 22,35 Întîlnirea interreligioasă de la Milano, 1993; 23,15 Actualităţi; 23,35 Repriza a treia. Programul 2: 14,00 Actualităţi 14,10 Secolul nostru: „Marile iluzii” (4); 15,05 Arhive folclorice; 16,00 TVE Internaţional; 16,30 Film serial: „Oshin” (8); 17,00 Veniţi cu noi pe programul doi!; 20,00 Video-satelit; 21,00 TVM. Mesager; 21,30 Limbi străine (engleză americană); 22,00 TV 5 Europe; 22,30 Film artistic: „Navarro - Strip Show” (Franţa, 1990). Marţi, 12 octombrie. Programul 1: 7,00 TVM. Telematinal; 10,00 Calendar; 10,30 Desene animate; 11,00 Limbi străine (franceza); 11,30 Video-lexicon; 12,00 Lumină din lumină (reluare); 13,00 - 1001 audiţii; 14,00 Actualităţi; 14,10 TVR Iaşi; 15,05 TVR Cluj-Napoca; 16,00 Arte vizuale; 16,20 Povestea vorbeii; 16,45 Actualităţi; 17,00 Convieţuiri - magazin; 18,00 Pariati pe campion!; 18,30 Buenos dias, Spania!; 19,00 „Curat - murdar”; 19,30 Desene animate; 20,00 Actualităţi; 20,45 Ce-i de făcut?; 21,15 Telecinemateca: „Sabotaj” (Anglia, 1936); 22,50 De la Kurnan la Ierusalim; 23,15 Actualităţi; 23,35 A venit toamna...; 24,00 Insomniile românului. Programul 2: 11,00 În direct: CFI; 14,00 Actualităţi; 14,10 Vînt şi maree; 15,05 Jazz - magazin; 16,00 TVE Internaţional; 16,30 Desene animate; 17,00 Magazin economic; 19,00 Pro memoria; 19,30 Tradiţii; 20,00 Video-satelit; 21,00 TVM. Mesager; 21,30 Limbi străine (franceză); 22,00 TV 5 Europe; 22,30 Credo.

Redacţia nu îşi asumă responsabilitatea în legătură cu eventuale modificări intervenite în programul anunţat.

Realitatea culturală

ACOLO UNDE IDEEA
NU MOARE...

Urbea noastră rămîne așa cum a fost: un loc străbun, unde cultura transilvană stă ca un zid sau ca o cîmpie. Dar ea există ca penetraţie europeană și asta a dovedit-o și conferința de presă moderată de domnul Marius Porumb, la care au participat și Nicolae Sabău, Kovaks Andras și doamna Livia Drăgoi, directoarea Muzeului de Artă din Cluj-Napoca. Efortul acestor oameni de a organiza un Simpozion Național de Istoria „Artei în inima Transilvaniei și tocmai pentru a reconstrui această istorie e mai mult decît meritorie. Eu așa spun că este eroică. Deci între puterea de a avea bani pentru cultură și a face cultură, cu adevărat competitivă deși ea este mult mai puternică decît „profecțiile” așa zis post-moderniste dar care nu sînt decît imitația uneori mari valori și puterea de a păstra și crea în continuare este o mare diferență. Faptul că s-au făcut cercetări, mai ales în sfera puternicilor centre de cult pe care românii le-au păstrat pentru că Dumnezeu este unul, poate fi un semn de înțelepciune care nu poate muri.

Cercetările privind patrimoniul cultural sășesc în județul Bistrița-Năsăud este nu numai un semn al colaborării transilvane, în sensul radierii oricărei „granițe” a prejudecăților. Domnul Nicolae Sabău, asemeni celorlalți participanți, a remarcat faptul că ideea acestui simpozion este de a reface cu adevărat cultura transilvană undă fiecare etnie a pus o piatră de temelie. Revista ARS TRANSILVANIAE este o „monedă culturală” pentru că inteligența și frumusețea ei pot concura oricînd orice școală intelectuală din Occident. De fapt, întreg simpozionul a fost demarat de trei instituții foarte serioase: INSTITUTUL DE ARHEOLOGIE ȘI ISTORIA ARTEI DIN CLUJ-NAPOCA, SIEBENBURGHISCH - SACHISISCES KULTURAT E.V. și MUZEUL NATIONAL DE ARTĂ DIN CLUJ-NAPOCA. Expoziția de textile a doamnei Zoe Vida Porumb dă o culoare deosebită acestor manifestări. Vom reveni cu amănunte. Dorin SERGHIE

BULETIN METEO

Vremea va fi relativ caldă, cu cerul variabil. Izolat va ploua slab. Vîntul va sufla slab la moderat din sud-vest. Temperaturile maxime se vor situa în jurul valorii de 20 de grade. Ieri, la ora 12, la Cluj-Napoca se înregistrau 17 grade, iar presiunea atmosferică măsura 735 mm Hg. (Ioan Giurgiu, meteorolog de serviciu).

AGENDA

TELESPECTATOR

Programul 1: 7,00 TVM. Telematinal; 10,00 Calendar; 10,30 Desene animate; 11,00 Limbi străine (engleza americană); 11,30 Curcubeu; 12,00 Johnny Hallyday; 13,00 - 1001 audiţii; 14,00 Actualităţi; 14,10 TVR Iaşi; 15,05 TVR Cluj-Napoca; 16,00 Pariati pe campion! (concurs); 16,30 Tradiţii; 16,45 Actualităţi; 17,00 Emisiune în limba germană; 18,00 Pro Patria; 19,00 Film serial: „Păsărea spin” (7); 20,00 Actualităţi; 20,45 Viaţa parlamentară; 21,15 Film artistic: „Iarna vrăjbei noastre” (SUA, 1987); 23,00 Reflecţii rutiere; 23,15 Actualităţi; 23,35 Simpozion; 0,30 Întîlnirea de la miezul nopţii; 1,30 Micro-recital de jazz. Programul 2: 11,00 În direct: CFI; 13,00 Video-satelit; 14,00 Actualităţi; 14,10 Cele patru elemente: aerul; 15,05 Jazz-magazin; 16,00 TVE Internaţional; 16,30 Desene animate; 17,00 Studioul de literatură - ediţie specială; 18,15 Bursa invenţiilor; 19,00 Concertul Orchestrei Naţionale Radio; 21,00 TVM. Mesager; 21,30 De lingua latina; 22,00 TV 5 Europe; 22,30 La Sept; 23,30 Pe muchie de cuţit.

Redacţia nu îşi asumă responsabilitatea în legătură cu eventuale modificări intervenite în programul anunţat.

FILME

PROGRAMUL FILMELOR 8-14 OCTOMBRIE 1993

Republica - Pedepsă fără judecată - SUA - PREMIERA (9; 11; 13; 15; 17; 19) Dacia sala A - În pat cu duşmanul - SUA - vineri (15; 17; 19); sîmbătă - duminică (13; 15; 17; 19); luni-joi (15; 17; 19) Măraşti sala A - Bătălie disperată 2 - SUA (13; 15; 17; 19); sala B - Suspiciune - SUA-ANGLIA (12,30; 14,30; 16,30; 18,30) Victoria - Cliffhanger - SUA (9; 11; 13; 15; 17; 19) Arta - Bram Stoker: Dracula - SUA (11; 13,30; 16; 18,30); Miercuri, 13 oct. a.c., ora 19 - Cinemateca franceză Apollo - 8-10 octombrie - Ultimul mohican - SUA (15,30; 18); 11-12 octombrie - Corp delict - SUA (15,30; 18); 13-14 octombrie - Preţul timpului - SUA (15,30; 18) Favorit - Budha se răzbună („Prince of the Sun”) - Hong Kong - PREMIERA (11; 13; 15; 17; 19)

TELEFONE UTILE

● Poliţia Cluj: 955; Poliţia feroviară: 13 49 76; Pompierii: 981; Salvarea: 961; Salvarea C.F.R.: 11 85 91; Internaţional: 971; Interurban: 991; Ora exactă: 958; Regia autonomă de termoficare dis-

peccerat: 11 87 48; Regia autonomă de apă canal dispeccerat: 11 63 02; S.C. „Salubritatea” S.A. dispeccerat: 14 40 27; Comenzi speciale pentru transport reziduuri: 11 10 12 (interior 132); Gară - informaţii: 952; Apărare Civilă: 11 24 71.

FARMACII

FARMACII DE SERVICIU: sîmbătă, 9 octombrie: FARMACIA nr. 4 „HEDERA”, str. Gh. Doja nr. 32, tel. 13-00-77, orar 8-20; FARMACIA nr. 27 „MERCUR”, Aleea Detunata nr. 1, tel. 14-51-37, orar 8-13; FARMACIA nr. 57, Cart. Mănăştur II - Complex Union, tel. 16-56-15, orar 8-13; duminică, 10 octombrie: FARMACIA nr. 4 „HEDERA”, str. Gh. Doja nr. 32, tel. 13-00-77 orar 8-20. FARMACII CU SERVICIUL PERMANENT: FARMACIA „CORAFARM”, str. Ion Mester nr. 4, tel. 17-51-05. GARDĂ DE NOAPTE: FARMACIA nr. 4 „HEDERA”, str. Gh. Doja nr. 32, tel. 13-00-77, orar 20-8

TAROM

● Decolări din Cluj Napoca spre Bucureşti (ora): 1,00 (luni) pînă sîmbătă inclusiv); 10,20 (luni) pînă sîmbătă inclusiv); 17,00 (luni) pînă vineri inclusiv).

ÎN DISPUTA PENTRU SPAȚIILE DE ÎNVĂȚĂMÎNT

UNIVERSITATEA TEHNICĂ RESPECTĂ ORDINUL MINISTRULUI ÎNVĂȚĂMÎNTULUI

Contrar celor afirmate în memoriul Facultății de Științe Economice, Universitatea Tehnică Cluj-Napoca respectă întocmai ultimul ordin venit de la Ministerul Învățămîntului în data de 27.09. 1993. Rectoratul U.T.C.-N. a elaborat conform ordinului, un protocol de cedare a spațiilor către Universitatea „Babeș-Bolyai” care mai trebuie doar să fie semnat de cele două părți. La întâlnirea de miercuri de la Prefectura însă, rectorul Universității „Babeș-Bolyai” nu s-a prezentat, așa încît situația a rămas nerezolvată. Din cite am fost informați, conducerea Universității Tehnice nu va ceda nimic în plus față de

ce este prevăzut în ordinul ministrului și transpus în protocol. Chiar și așa în rîndul unor cadre didactice se manifestă nemulțumirea că U.T.C.-N. a pierdut prea mult spațiu. Spre deosebire de anul trecut, din pricina lipsei de săli studenții și profesorii facultăților ce aparțin de Universitatea Tehnică sînt obligați să țină cursuri și simbăta. Diferența dintre cele două Universități clujene probabil se va stinge, Facultatea de Științe Economice apărînd decîși să rămînă în clădirea Palatului Culturii, intrînd astfel în conflict cu Curtea de Apel, proprietarul de drept al imobilului. Caius CHIUREAN

DE ASTAZI, TIMP DE TREI ZILE:

Cel de al doilea Congres al medicilor adventiști din România

— Domnule doctor Szentagotai Lorant, vă aflați în fața celui de al doilea Congres al medicilor adventiști din România. Ce trebuie să știm despre asociația medicilor adventiști din România al cărui vicepreședinte sînteți?
— Asociația „Sănătate și Temperanță” a medicilor adventiști

din România a luat ființă în anul 1990; la două luni după decembrie 1989, numărînd pînă în prezent aproximativ 200 de medici. Asociația are un dublu scop — ajutorarea celor nevoiași și propagarea unui mod de viață sănătos. Primul nostru congres a avut loc tot la Cluj-Napoca, în 1991, și a dezbătut în special, activitatea medicilor adventiști în prevenirea bolilor. Cel de al doilea Congres are o tematică foarte importantă pentru noi — profilaxia bolilor și modul de viață. Pe plan mondial au apărut, în ultimii 14 ani, peste 200 de lucrări despre modul de viață al adventiștilor. Un studiu recent publicat de revista asociației medicilor americani, reliefează superioritatea modului de viață adventist. Cîteva date: media de viață la bărbații adventiști este cu opt, nouă ani mai mare decît la neadventiști, femeile adventiste trăiesc în medie cu patru, cinci ani mai mult decît cele neadventiste, la o sută de bolnavi canceroși revin numai 30 de bolnavi canceroși adventiști și exemplarele ar putea continua.

— Ce presupune acest mod de viață sănătos?

— Asociația propagă opt principii pentru păstrarea sănătății și prevenirea bolilor: alimentația corectă, folosirea apei, mișcarea, odihna, somnul, aerul, cumăntarea în sensul renunțării la fumat, alcool, și în final, încrederea în Dumnezeu. Principii cunoscute în Statele Unite sub numele de „New Start” un nou început, o viață sănătoasă sub toate aspectele.

— Una din temele Congresului este „Medic adventist — provocare și datorie”.

— Tema va fi dezbătută în cadrul unei mese rotunde. Ea va dezbate rolul medicului adventist în societate, familie, la locul de muncă, relația directă cu ceilalți colegi. E un privilegiu să fii medic adventist, dar și o provocare deosebită în sensul responsabilității.

Cel de al doilea Congres al medicilor adventiști din România își va desfășura lucrările în sălile Complexului „Univers T”, strada Tineretului 53—55 (fosta Casa tineretului), începînd de azi, ora 8.30. Pe lângă participarea românească este de semnalat cea străină: prof. dr. Warren Peters, directorul Centrului pentru promovarea sănătății, Universitatea Loma Linda (Statele Unite), dr. Jochen Hawlitschek, medic chirurg, Berna, dr. Ronald Noltze, medic ginecolog, directorul Spitalului din Waldfride, Berlin, dr. Elie Jude Cuniah, Facultatea de medicină Montpellier, Franța. Temele dezbătute: „Modul de viață și profilaxia bolilor”, „Medic adventist — provocare și datorie”, „Viața creștină și medicina”, „Varia”.

Demostene ȘOFRON

IN MEMORIAM:
DUMITRU STĂNILOAI

„La capătul cruntei

viziuni...”

Intotdeauna se termină ceva, cineva trece în eternitate. Așa se întîmplă acum. Părintele Stăniloai pleacă nu ca umbră, ci ca un Cuvînt înscris în cărțile sale sau ale altora. Rar om de cultură și rar om de credință. În ridicarea neamului românesc, el are un nume sfînt. Litera a fost pentru noi, prin Corresi și ceilalți urcători de nume ai lui Isus, o credință. Întrebarea nu se pune „De ce pleacă?” ci „Pentru ce?”. Și de fapt nu este o întrebare, ci un răspuns dat unei Vieți Închinată, mereu și mereu a celor cărți născute cu mina sa. Dar trebuie să amintim și de cele trudite sub oblăduirea sa pentru a fi temei de înțelepciune. Nimeni nu se poate îndoi de faptul că Preotului Profesor Dumitru Stăniloai, ales Academician, i s-a cîntat „Preoți cu crucea în frunte / Conduși de Duhul sfînt / Căci oastea e creștină / Și vom lupta împreună / Pentru al nost' sfînt pămînt”.

Latinitatea n-a făcut să ne apărăm și de pericolul slav (se referă și la cel Occidental n.n.) din răsărit, care a sporit în secolele din urmă și sînt semne că n-a încetat nici acum. Această apărare de către Apus și Răsărit n-a costat jertfe grele. De aceea se poate spune că istoria noastră a fost un drum al crucii”. Aparent banale, aceste cuvinte sînt de fapt esența unei lupte ce n-a purtat și ne va purta prin timpuri și primejdii. În cartea sa intitulată „7 dimineți cu părintele Stăniloai”, convorbiri realizate de Sorin Dumitrescu, este semnalată o stranie viziune a părintelui, datată în 9 august 1992. El aminteste că în somn a văzut ingerul. De fapt sufletul său se pregătea să ajungă, așa cum spune Rilke, „la capătul cruntei viziuni”. Acolo este pragul, acolo ingerii pot în-cuviința puntea, existentă și trecerea. Părintele Stăniloai a avut această viziune în dimineața de SCHIMBARE LA FĂȚĂ. Hristos pe care l-a iubit pentru numai în Credință și Iubire, pentru acest popor amărit aflat la răscrucea tuturor istoriilor, Iadus la el. De fapt, a fost o chemare firească, crucea noastră este crucea Europei și epilogul nu există. El a plecat pentru ca noi să stăm. Atunci cînd erau editate cărți de filosofie și religie pentru un popor aflat la limita unei rezistențe sălbatice, acest om nevăzut era acolo unde trebuia. Merită mai mult decît un cuvînt frumos. Cineva îl va da Cuvîntul.

Dorin SERGHIE

PATRIMONIUL FOSTELOR C.A.P.-URI...

Adusă pentru a doua oară pe ordinea de zi a ședinței Consiliului municipal Cluj-Napoca, marți 5 octombrie a.c. — activitatea de lichidare a patrimoniului fostelor C.A.P.-uri de pe raza municipiului Cluj-Napoca nu a putut fi analizată; în momentul începerii discuțiilor la acest subiect, s-a constatat că nu mai sînt în sală secretarii și președinții comisiilor respective. S-a apreciat că se impune sancționarea celor care tergiversează, premeditat sau nu, lămurirea acestei probleme, împiedicînd astfel și depunerea bilanțului. Fără a se intra în detalii, problema fiind amînată, au fost semnalate unele abuzuri și inadvertențe în activitatea unor comisi. (F. Serghie)

GEOLOGIE ȘI ARTA

Primul Salon Național de Minerale, Fosile și Geme

O invitație primită la redacție ne face cunoscută organizarea, în municipiul nostru, a Primului Salon Național de Minerale, Fosile și Geme. Pentru informarea cititorilor noștri ne-am adresat organizatorilor:

— De-le prof. dr. Ioan Mărza, cine sînt inițiatorii acestui eveniment de excepție la Cluj-Napoca?

— Salonul de minerale, fosile și geme (minerale și roci prelucrate pentru podoabe), primul de acest fel la nivel național, este organizat de Asociația Mineralogilor, Paleontologilor și Gemologilor Amatori din România (A.M.P.G.A.R.) și de Universitatea „Babeș-Bolyai”, respectiv de secția de Geologie care patronează această asociație cu sediul la Cluj-Napoca. Pregătirea Salonului cu participanți din toată țara și cu invitați din străinătate pretinde un angrenaj complex și exigent în privința organizării, sens în care vom beneficia de sprijinul majorității cadrelor didactice de la Geologie, de un personal însemnat de la Universitate și de studenți geologi. „Sufletul” organizatoric al Salonului este dl. prof. dr. Virgil Ghiurcă (președintele A.M.P.G.A.R.).

— Unde va avea loc această manifestare?

— Salonul de minerale, fosile și geme se organizează în Foayerul Casei Universitarilor (str. Em. de Martonne nr. 1) și în clubul aferent, în intervalul 8—10 octombrie a.c. Astăzi 8 octombrie, orele 17, va avea loc vernisajul, la care invităm presa locală, radioul, televiziunea, precum și oficialități.

— Ce ne puteți spune despre conținutul Salonului și manifestările ce vor avea loc?

— Salonul prevedem a fi foarte bogat în exponate (produse naturale și prelucrate) de cea mai înaltă clasă și exigență, sub aspect științific și estetic. Vor expune mici colecții reprezentative principalele muzee mineralogice-paleontologice și județene din țară (Baia Mare, Brad, București, Oradea, Craiova, Cluj-Napoca); se vor prezenta cu exponate de talie mică (moiare de agat, cuțite pentru balanțe, statuete, plăci, lampadare etc.) întreprinderi de la Gura Barza (Brad), Tulcea, Șomcuta, Cluj-Napoca, Deva, care lucrează mar-

mură, calcare, granite, andezite etc., și numeroși minarologi, paleontologi și gemologi amatori, cu colecții personale. Atractivitatea de senzație a Salonului o va constitui expunerea unor minerale de excepție din zăcămintele regiunilor Baia Mare, Munții Apuseni, Banat etc.; expunerea unor microcolecții de fosile — provenite din țară și străinătate —, verigi din evoluția vieții de-a lungul istoriei Pămîntului, gemele sau pietrele semiprețioase, prelucrate din cuarț, ametist, calcedonie, agat, rodocrozit, malahit, fluorit, granați, lemne silicifiate etc., vor constitui standurile de viu interese pentru amatorii de „pietre de podoabă”, și ne gîndim în primul rînd la femei, care pot obține la prețuri avantajoase cercei, brățări, inele, pandantive, mărgelă etc., și, bineînțeles, piatra purtătoare de noroc; de asemenea, cristale de cuarț, dătătoare de sănătate pentru cei care cred! Concomitent cu activitatea propriu zisă a Salonului, unde va avea loc un imens schimb de minerale, se vor desfășura expuneri de filme și diapozitive cu subiecte geologice, comunicări științifice, expoziții de fotografii și reviste de specialitate.

— Care sînt scopurile majore ale Salonului?

— Din scurta expunere a conținutului său variat transpare scopul urmărit: propagarea științelor geologice în „Jumea negeologilor” prin ceea ce are ea mai accesibil și atractiv; lărgirea numărului geologilor amatori, dezvoltînd interesul pentru colectarea mineralelor, rocilor și fosilelor, prin drumetii dătătoare de sănătate; dezvoltarea interesului față de aceste produse naturale, care, printr-o simplă prelucrare, dobîndesc nebanuite frumuseți și, implicit, valoare.

Invităm marea public clujean, elevii, studenții, să viziteze Primul Salon Național de Minerale, Fosile și Geme din România, asigurîndu-i că vor rămîne impresionați de perfecțiunea geometrică și coloristica vie a mineralelor, de forma fosilelor care exprimă adaptabilitatea la mediul de viață, de frumusețea gemelor, de conexiunea dintre geologie și artă.

REPORTER

BUSINESS CONTACT 93

La cea de a II-a ediție a reuniunii oamenilor de afaceri „Business Contact 93”, reuniune ce se va desfășura la Miercurea-Ciuc, în perioada 20—22 octombrie 1993, vor participa oameni de afaceri din Ungaria, Austria, Germania, Elveția, Italia, și, bineînțeles, România. Scopul reuniunii este de a facilita crearea unor legături între societăți comerciale și întreprinderi, informări asupra legislației comerciale din aceste țări. Menționăm că taxa de participare este de 75 mii lei/persoană, iar termenul de înscriere este 10 octombrie 1993. Informații se pot obține la Camera de Comerț și Industrie Cluj (Piața Unirii nr. 1), telefon 11.17.43 int. 166.

SZEKELY Csaba

LA GHERLA

ZIARELE DE VINERI... SOSESC LUNI

Credem că nu mai este nevoie să amintim necesitatea citirii cotidianelor în ziua apariției, mai ales a celor locale. La noi, însă, a devenit deja o obișnuință ca această regulă să fie anulată. În ultimele luni, de mai multe ori am revenit asupra difuzării presei în județul nostru. Noi scriem, noi auzim! Nici în ultima perioadă, nu s-a schimbat nimic în această privință, dimpotrivă, situația s-a mai agravat. Dacă în cursul verii, totuși, ziarele veneau în jurul orei 10 dimineața, de cîteva zile nu vin deloc. În data de 2 octombrie, de exemplu, presa destinată orașului Gherla efectiv nu a încăput în mașina care a transportat ziarele la Bistrița. Această informație ne-a furnizat-o doamna Ana Șimon de la serviciul difuzării presei din localitate, care în ziua respectivă — fiind și simbătă — a „urmărit” mașina pînă la ora 13.00, sub „titlu verbal” al zecilor de cititori, care

au așteptat cu nerăbdare sosirea listelor nominale ale fericiților cîștigători ai jocului Caritas.

De altfel, în fiecare dimineață, sute de oameni stau la rînd în fața tutungeriilor, așteptînd... degeaba venirea cotidianelor preferate. Timp și nervi pierduți, cititori puși pe drumuri. Aceeași stare de lucruri am semnalat-o recent și la unitățile de desfacere a presei din municipiul Dej. Oare cînd se va schimba situația?

SZEKELY Csaba

CU COMBINA... LA RĂZBUNARE

Deși „acțiunea” a avut loc cu mai multe zile în urmă, considerăm că merită a fi cunoscută.

După ce în cursul uneia din multele zile bune de recoltat, combinierul Milontay Alexandru n-a prea făcut mare ispravă prin parcelele încă neterminate de recoltat de grîu ale Alunișului, unde în acest an pălămida și alte buruleni au atins talii respectabile, el a slobozit mai devreme „ca-ii putere” spre secția de mecanizare a comunei, pentru a avea suficient timp să-și facă plinul cu licori de-ale lui Bachus. În tovarășia paharului, Sanyl și-a adus aminte că primarul comunei Aluniș, Anton Pop, l-a cam persecutat soția — ingineră la Ocolul agricol al comunei — pretinzîndu-i consoartei sale să facă ce i se cere unei specialiste, adică să se implice mai mult în aplicarea tehnologiilor de cultură și chiar a Legii nr. 18/1991, scurtînd nerăbdarea locuitorilor de a

intra cit mai repede în posesia titlurilor de proprietate.

Și cînd liniștea nopții trona profund peste comună, netrebnicul mecanizator nu a cedat insistențelor paznicului Gherasim Farcaș, de a merge la culcare, ci a pornit-o cu combina spre locuința primarului, nu pentru a-i recolta niscai păioase, ci pentru a se răzbuna. Combina nu l-a ascultat prea mult comenzile și s-a poticnit în gardul omului, iar turbulenta a început serena înjurăturilor pe la geamurile primarului chemîndu-l afară, la unu noaptea, la răfuială. Noroc că și-a făcut apariția Alexandru Bob, care a aruncat ceva apă rece pe capul fierbinte, sau sec, al lui Sanyl, că altfel cine știe ce făcea.

Oricum, omul are și antecedente: într-una din zile și-a slobozit motorina din tractor spre a-i da foc utilajului.

Oare ce scrie în carnetul său de sănătate? — căci în cartea de muncă, credem că va și Agromec-ul ce să scrie.

Dumitru VATAU

**CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI
CLUJ-NAPOCA
HOTARARE;**

privind unele măsuri de îmbunătățire a activității asociațiilor locatarilor.
Consiliul local al municipiului Cluj-Napoca întrunit în ședință ordinară,
Examinând referatul nr. 22.446/401, 403/1993 al Serviciului administrație publică locală și Serviciului juridic contencios prin care se propun unele măsuri pentru îmbunătățirea activității asociațiilor locatarilor;
Reținând numeroasele propuneri efectuate în cadrul convorbirilor trimestriale cu comitetele asociațiilor locatarilor de pe teritoriul municipiului Cluj-Napoca;
Având în vedere prevederile Decretului nr. 387 din 27 octombrie 1977;
Văzând avizul comisiei permanente de specialitate;
Potrivit dispozițiilor art. 21 alin. ultim și art. 29 din Legea nr. 69/1991 privind administrația publică locală,

HOTARAȘTE;

- Art. 1.** — Serviciul public de specialitate al Consiliului local al municipiului Cluj-Napoca va sprijini, la cererea asociațiilor locatarilor, constituirea sau reorganizarea acestora pe centrale sau puncte termice.
Art. 2. — Pentru conducerea corectă și verificarea periodică a activității financiare a asociațiilor locatarilor, comisiile de cenzori vor proceda la verificări în condițiile stabilite de lege.
În ipoteza unor situații complexe, comitetele asociațiilor locatarilor vor solicita, contra cost, intervenția unor experți contabili autorizați.
Art. 3. — În vederea asigurării întreținerii și exploatarei corespunzătoare a blocurilor de locuințe, regiile autonome și societățile comerciale — coproprietare la părțile indivize comune — vor participa, în aceste cote, la suportarea cheltuielilor ocazionate de întreținerea acestor construcții.
Art. 4. — Regiile autonome de specialitate vor instala aparate de măsură și control a consumurilor de gaz-me-

tan, energie termică și apă în toate locuințele, la cererea asociațiilor locatarilor și a proprietarilor locuințelor individuale.

Art. 5. — Regia autonomă a domeniului public Cluj-Napoca și comitetele asociațiilor locatarilor, vor lua măsuri pentru desființarea împrejurimilor improvizate și readucerea la starea inițială a zonelor verzi din jurul blocurilor de locuințe.

Art. 6. — Deținerea de animale în imobilele cu mai multe locuințe poate avea loc, în condițiile legii, cu aprobarea adunării generale a asociațiilor locatarilor.

Până la instalarea aparatelor de măsură și control privind consumurile de apă și energie termică, adunarea generală a asociației locatarilor va stabili contribuția locatarilor, deținători de animale, la plata cheltuielilor comune.

Art. 7. — Cu îndeplinirea prevederilor hotărârii se încredințează Serviciului administrație publică locală, regiile autonome de specialitate și comitetele asociațiilor locatarilor.

RDC INTERNAȚIONAL

va ofera prin **MAGAZINUL din
B-dul 22 Decembrie 118:**

- TV COLOR GRUNDIG și MEGAVISION
- TV ALB-NEGRU CORFUG (sport)
- Cuptoare cu microunde GOLDSTAR
- Dublu casetofone PHILIPS
- Combina muzicale
- Radio casetofone auto
- Radio casetofone WALKIE cu ceas
- Aragaze, frigider, congelatoare, hote bucatarie, mașini spălat, pături electrice, radiatoare etc.

(35445)

**FIRMĂ MIXTĂ ROMÂNŌ - ELVEȚIANĂ
angajează:**

■ CONTABIL ȘEF

- cu experiență în comerț
- studii superioare
- cunoștințe de informatică aplicate în contabilitate
- Oferim condiții de retribuire deosebite.

■ SECRETARĂ ASISTENTĂ

- cu studii superioare
- limba engleză germană
- operare PC • dactilografare
- vîrsta maximă 30 ani
- Condiții de retribuire deosebite

Relatii la telefon 13-60-78
(35031)

**FIRMA PARTICULARA DE CONSTRUCTII
angajează**

DULCHERI SI ZIDARI

Retribuție netă lunară 200.000 lei.
Informații la tel. 11-18-74, orele 9-17.

(33032)

ȘCOALA NR. 12 Cluj-Napoca,

str. Traian Vuia nr. 76, tel. 14-61-66
organizează licitație pentru închirierea următoarelor spații:

1. Localul școlii din VALEA CALDĂ;
2. Punct alimentar;
3. Cabinet stomatologic;
4. Sală de sport.

Licitația va avea loc la sediul școlii, în data de 25 OCTOMBRIE 1993.
(183)

S.C. "SERV PROD MIN" S.R.L.

Cluj-Napoca
vinde
■ VAR în saci
la cele mai mici preturi prin DEPOZITUL din
AGHIRES FABRIȚI - uzină electrică.
(35279)

**AGENTIA DINESCU-SIBIU; transportă
persoane în GERMANIA. Informații Cluj,
tf. 13-74-48. (35083)**

S.C. SPEED S.R.L.

Tel. 16-14-39
■ Vinde BERE CEHOSLOVACA
■ Angajează ȘOFER gradele B,C,E.
(35190)

S.C. ALFA S.A. Cluj

str. Tineretului 63
angajează
■ INSTRUCTORI AUTO categ. B,
autorizați, în condiții de salarizare
avantajoase.
Cereri și relațiile suplimentare se obțin de la
sediul societății, zilnic între orele 7 - 15,
tel. 14-73-76. (35526)

**-mica-
PUBLICITATE**

Inchirieri

- Asistentă medicală, caut gazdă. Telefon 15-98-63, după ora 21. (35801)
- Primesc cu mine în gazdă (1 an) un băiat serios (55 dolari pe lună anticipat). Telefon: 17-77-03 (între orele 19-20). (35822)
- Student serios la stomatologie, caut de închiriat o garsonieră sau gazdă, cu telefon. Sunați de la ora 15-23, la telefon 11-44-50 sau 12-20-53, Mahir. (35824)
- Studentă serioasă caut de închiriat garsonieră pe lei. Plata anticipat 6 luni. 16-21-59. (35748)
- Grec, caută apartament cu telefon. Informații la 12-72-74, între orele 16-19. (34788)
- Studentă, caut garsonieră. Telefon 19-42-05. (35453-A)

- Doi studenți străini caută un apartament de închiriat cu telefon. Telefon 11-44-50. (35174)
- Tineri căsătoriți, studenți, căutăm apartament două camere pentru închiriat. Telefon 15-91-83, după ora 13. (35179-A)
- Un elev și un student (ambii serioși) caută un apartament. Plata în lei, eventual anticipat. Așteptăm oferte la telefon 17-45-85. (35184-A)
- Iau în chirie — cumpăr garaj în Zorilor. Telefon 12-19-59. (35695-A)
- Închiriez cameră separată, pentru 2 fete. Studentă, caut garsonieră. Telefon 14-86-22. (35699)
- Caut un apartament 3 camere mobilat cu telefon. Ofer 120 dolari. Telefon 12-81-44. (35693-A)
- Închiriez garsonieră-apartament în zonă centrală, cu telefon. Închiriez spațiu pentru depozit. Cumpăr motor pe benzină sau diesel pentru TV. Telefon 15-58-74, după ora 18.
- Caut de închiriat garsonieră sau cameră. Plata în lei. Telefon 14-23-32. (35713)
- Caut de închiriat garsonieră urgent. Student serios. Relații la telefon 14-65-93. (35510)

- Caut de închiriat garsonieră și cameră cu intrare separată, oriunde între 30.000-50.000 lei, urgent, la telefon 16-34-91, scara. (35797)
- Doctor străin, caut o garsonieră sau apartament mobilat, cu telefon. Sunt dispus pentru plata anticipată. Telefon 15-81-27, între orele 10-12. (35826)
- Dăm în chirie mese biliard tip Pool profesionale. Telefon 18-21-43. (35153-A)
- Student din RFG la medicină caut garsonieră sau apartament (1,2,3,4 camere) în zonă centrală sau semicentrală cu plata în valută. Telefon 14-50-73 sau la familia Baciu, str. Fabricii nr. 11, apartament 45, după ora 19. (35693)
- Familie de audiologi americană caută pentru închiriat (preferă casă) în Cluj 4 camere plus dependințe, telefon, curte sau garaj. Telefon 15-54-35, între orele 17-21. (34990-C)

- Studenți greci, caută apartament cu 2-3 camere mobilat, cu telefon, în Zorilor sau zone apropiate. Telefon 12-41-84. (34991-C)
- Două studente grecoalice căutăm de închiriat apartament cu 2-3 camere. Informații la telefon 17-83-03, între orele 16-20. (35013-C)
- Studenți greci, caută de închiriat garsonieră sau casă-apartament 2-3 camere, mobilat, telefon, frigider. Preferăm centru, Zorilor, Pata. Telefon 15-92-35. (35479-D)
- Firmă particulară, caut spațiu comercial în strada sau zonă Avram Iancu, str. Paris, str. București. Telefon 18-89-57, după ora 17, zilnic. (35512)
- Caut 1-2 camere pentru închiriat. Telefon 19-79-68, între 9-18. (35769)
- Căutăm pentru închiriat garsonieră în zona Mărăști. Informații la telefon 18-09-69, orele 9-17. (35437-C)

- Student grec, caut cameră-garsonieră sau apartament cu 2 camere cu telefon în zona Zorilor. Telefon 12-84-31. (35461)
- Dau în parte (închiriez) teren agricol (Gilău). Telefon 10-11-13. (35168-A)
- Tipăresc până la format A 3. Traian 16, 13-69-65; 12-12-69.

Pierderi

- Pierdut în troleibusul 7, spre Mânăstur, miercuri dimineața pungă albă cu cărți, ochelari, instrumente etc. Rog telefonați la 15-55-73. Remunersă.
- Pierdut carnet de student Bartos Maria. Il declar nul.
- Balogh Ladislau, Tordai Ștefan, Păcurar Gavril, Hurgoi Remus, Pop Vlorei, Boldoa Vasile, Borz Beni, Pop Emil, Tusai Attila, Stan Rodica, Popovici Dan, Pojar Dănuț, Pop Victor, Mureșan Florentina, Alexa Rodica, Ilea Florin. Pierdut legimățile de serviciu. Se declară nule. (35767).

SORELANI S.R.L.
COMIMPEX

MAGAZINUL EXPOZITIE

Amplasat în incinta restaurantului PARC (KYOS) vă putem oferi următoarele sortimente de mobilă:

- **DORMITOARE:** Dana, Anda, Izabel, Midas, Regence, Călin, Madrigal
- **BIBLIOTECI:** Luceafărul, Lucia, Marly Camille, Melbourne, Izabel
- **CAMERĂ DE ZI:** Azur, Star I, Star II, Călin
- **POLURI:** Lucia, Tereza, Dulcinea, Cleopatra, Camelia, Emanuel
- **BUCATĂRII:** Crina, Covasna, Dana, Magic precum și
- **COLTAR Nectar, CANAPELE, COMODE, SCAUNE, BIROURI, SUFRAGERII și altele.**

Programul magazinului este:
LUNI-VINERI, orele 9 - 18 și
SĂMBĂTA 9 - 13. (35242)

BANC POST S.A.
SUCURSALA JUDEȚEANĂ CLUJ
Str. Gh. Doja nr. 33
organizează concurs pentru ocuparea următoarelor posturi:

ÎN DATA DE 12 OCT. 1993

- REFERENT DE SPECIALITATE OPERAȚIUNI VALUTARE
 - studii superioare economice
 - cunoașterea unei limbi străine: engleză, franceză sau germană
- REFERENT - FINANCIAR CONTABILITATE
 - studii medii și vechime în activitatea financiar-contabilă
- REFERENT sau REFERENT DE SPECIALITATE (durată determinată)
 - studii de specialitate și vechime în activitatea financiar contabilă

ÎN DATA DE 15 OCT. 1993

- CONSILIER JURIDIC

Informații privind condițiile de participare la concurs, tematica și bibliografia le puteți obține de la sediul
BANC POST CLUJ, str. Gh. Doja 33, cam. 47, tel. 10-41-85
(35126)

ELICOM SRL str. I. Măniu (6 Martie) nr. 21 oferă:

TV color 51 cm, telecomandă, 1 an garanție

GoldStar 419.900 lei

ZASS teletext 459.900 lei

Case de marcat, casete audio-video, baterii.

Magazinul "URICO"
str. Aurel Vlaicu 10
oferă:

- **TELEVIZOARE COLOR-dia.** 51 cm: SANYO, OSAKA
- **COMBINE FRIGORIFICE** import, capacitate 280 l
- **125 MODELE JUCĂRII CHINEZEȘTI** la preturi foarte accesibile

De asemenea, organizează în data de 11 OCT. 1993, ora 16, la sediul MAGAZINULUI, concurs pentru ocuparea a doua posturi de **MUNCITORI NECALIFICATI.** (35392)

ELICOM SRL Cluj str. I. Măniu (6 Martie) nr. 21 tel/fax 095-14.25.15

case de marcat + casete audio-video + TV color

reprezentant exclusiv în zona CLUJ al firmelor:

RAYON CASIO
case electronice de marcat

8 raioane * omologare în România
program TVA * 12 luni garanție
consumabile și service în Cluj

RAKS casete audio-video

CASIO
No. 1
in June



(164)

S.C. "SANEX" - S.A.
Str. Belușului nr. 1, Cluj-Napoca

Organizează în data de 15 oct. 1993, ora 10.30, la sediul societății, LICITAȚIE pentru executarea lucrărilor de **CONSTRUCȚII MONTAJ** la obiectivul de investiții "MODERNIZAREA SECȚIEI DE FAIANTĂ".

Documentația tehnică pentru întocmirea ofertelor, precum și condițiile de licitație se pot ridica de la **SERV.MECANIC ȘEF** al societății, începând cu data de 11 oct. 1993, orele 12, după ce în prealabil s-a achitat suma de 11.000 lei în numerar la casierie.

Garanția de participare la licitație este în valoare de 30.000 lei.

Ofertele, în plicuri sigilate, se vor depune la **Serv.Mecanic Șef** pînă la data de 15. oct. 1993, ora 10, respectînd întocmai H.G. nr.291 din 1991.

Relatii suplimentare la tel. 14-73-27
ing. Crăciunas Mariana (35517)

s.c. BLAHUS IMPEX S.R.L.

organizează **SAPTĂMÎNAL** excursii în **POLONIA**, orașele **CRACOVIA-VARȘOVIA**, cu plecare din Cluj-Napoca în fiecare **MIERCURI**.

Înscrieri și informații:
str. Izlazului nr. 14, apt. 71,
tel. 16-78-83, între orele 10 - 17.
(35442)

S.C. Turism Transilvania S.A.
Cluj-Napoca

organizează preselecție pentru data de **LUNI, 11.10.1993, orele 16, la Complexul "Transilvania", pentru**

BALETINE și SOLISTĂ DE MUZICĂ USORĂ

Informații la Complexul "Transilvania",
Tel. 13-44-66 (35224)

ANUNT

POLITIA municipiului Cluj-Napoca în colaborare cu **S.C. PYROSTOP S.R.L.** invită **SĂMBĂTA 9.10.1993, ora 10, la sediul său din str. Karl Marx nr. 26, toate persoanele fizice sau juridice interesate de instalarea unui**

SISTEM DE ALARMĂ MODERN

în sedile sau clădirile proprii, care facilitează **ALARMAREA DIRECTĂ, MONITORIZATĂ** la **POLITIE** a tuturor cazurilor de efracție sau incendiere. (35750)

S.C. "CLUB THE-HAN" S.R.L.
AGENTIE IMOBILIARĂ
Turda, P-ța 1 Decembrie 1918 nr. 3

- vânzări și cumpărări de terenuri și clădiri
- schimburi de imobile în oraș sau cu alte localități
- închirieri sau preluări în administrare
- concesionari de terenuri în vederea construcției de locuințe
- organizează licitații pentru închirieri, concesionari, locații de gestiune sau vânzări

(35682)

REGIONALA DE CĂI FERATE CLUJ

P-ța Victoriei nr. 17
Cluj-Napoca, cod 3400

Tel. 111-065 - 67; 112-321 - 24
Interior 3180, 3190
Telex 131-361; Fax 111-390;
Fax CFR 3060

■ Cumpără **LANT CALIBRAT** tip 2CS6, în condițiile STAS 7951-87. (181)

S.C. AGROCONS IMPEX S.R.L. Cluj
vinde en-gros

- **CARTOFI** calitatea extra 150 lei/kg
- **ULEI IMPORT** Germania 1860 lei/l
- **ZAHĂR IMPORT** 820 lei/kg

În prețurile menționate este inclus și T.V.A.
Asigurăm transportul la sediul unității d-voastră.
Relatii la tel. 12-37-71, între orele 8 - 12, 20 - 23. (35513)

SECTIA UTILAJ GREU TRANSPORT CLUJ

Str. Fabricii nr. 131-131/A
Tel. 14-66-66 - 14-41-27

angajează

■ **ȘOFERI** cu permis categoriile B,C,E

Condiția de încadrare: **TESTARE PROFESIONALĂ** CF. H.G. 405/1991
(182)

THEMIS INVEST Ltd.  

Anunță publicul vizitator și potentialii clienți că SALONUL AUTO - VW - AUDI este deschis pînă în ziua de 10 OCTOMBRIE inclusiv

La COMPLEXUL EXPO-TRANSILVANIA din Cluj-Napoca

-mica- PUBLICITATE

DIVERSE

- Organizez cursuri de limba germană înainte și după masa, iar înainte de masă un curs de limba engleză. Telefon 11-92-25, între orele 16-22. (35712)
- Căutăm tinere pentru lucru în Ungaria. Contactați sîmbătă duminică 12-18. (3500-B)
- Transport marfă opt tone. Telefon 13-95-55. (35120)
- SC Imp-Exp Igna-Tepușe Cluj-Napoca str. Zărnești nr. 13 angajează confecționeri calificai. Informații telefon: 14-12-14 numai între 9-15. (35029-A)
- Dau pe gratis cine dalmațian de un an jumătate. Telefon 15-92-35 sau 12-25-35. (35179-A)
- Firmă particulară caută secretară, bună cunoscătoare a limbii italiene și cu permis de conducere. Relații la telefon 18-15-78, 18-41-80. (35772-A)
- SC „DENTA POP” SRL LABORATOR DENTAR, str. Sălciiilor nr. 15, telefon 18-57-12, execută lucrări dentare de maximă urgență în 12-48 ore în funcție de tipul lucrării. Asigură transportul amprentelor, fazelor intermediare și a lucrărilor finite. Contactați-ne zilnic între orele 8-19, la sediul sau prin telefon. Angajăm tehnicieni dentari. (34334)
- SC Someșanca SRL Gherla, majorează adaosul de la 1-100 la sută. (35807)
- P.S. Raul SRL, anunță mărirea rabatalui comercial, pînă la 300 la sută. (35802)
- Firmă particulară, angajează fete tinere pe post de vinzătoare. Telefon 13-43-38. (35281)
- Asociația de locatari strada Micuș nr. 8, bloc A 10, angajează îngrijitor, salariu negociabil. Informații la telefon 16-07-18. (35819)
- Luni se deschide magazinul CHILLY WILLY. Vă așteptăm cu un bogat sortiment de pulovere și blugi, import, la cele mai mici prețuri. Adresa: str. Jozsa Bela nr. 31, telefon 18-51-66, ora: luni-vineri 10-18. (35286)
- Angajează vopsitor auto. Salariu lunar 125.000 lei Telefon 15-86-09. (35746)

- Caut femeie pentru îngrijirea a 2 (doi) copii, în zona complexului Minerva sau Union. Rog sunați la telefonul 17-28-95, după ora 12. (35764)
- Imprumut 2 milioane pe termen scurt, cu dobîndă negociabilă. Telefon 14-13-98. (35937)
- Caut brutar, cumpăr făină și grîs de calitate. Telefon 12-33-39, str. Pajiștei 18. (35744)
- Angajează taximetristi, salariu 150.000 - 200.000 lei lunar. Telefon 14-60-25, orele 19,30-21. (34800)
- Firmă particulară angajează absolvenți ai Liceului de prelucrare a lemnului din Cluj-Napoca, promoția 1992-1993. Relații la telefon 15-07-46, între orele 17-21. (34950-A)
- SC Lotus Transimpex SRL Cluj-Napoca anunță modificarea adaosului comercial de la 0-300 la sută. (35721)
- Efectuez transporturi cu izotermă 3,5 tone. Telefon 13-46-45. (35715)
- Comitetul de inițiativă a blocului III-A Piața Cipariu convoacă ședința de constituire a Asociației de locatari, luni 11 octombrie 1993, ora 17 la Centrul de afaceri Transilvania, B-dul Titulescu 4, Sala de expoziție. (35718)
- Rugăm persoana care a cumpărat în data de 28 septembrie 1993 de la SC Galeria Qualitas un medalion reprezentînd litera „F” și a plecat fără a-l primi să se prezinte pentru a-l prelua. Mulțumim. (53101-A)
- SG Conis organizează concurs pentru ocuparea posturilor de contabilă evidența primară; șofer categoria B.C. Informații la telefon 18-09-69 între orele 9-17. (35437-B)
- Solicit dansatoare pentru Germania, pînă la 30 ani. Informații la telefon 16-52-66.
- Numita Bia Leontina căsătorită Tudor, cu domiciliul necunoscut, ultimul domiciliu cunoscut în comuna Gilgău, județul Cluj este citată de către Judecătoria Turda în dosar nr. 3287/1993 pentru data de 21 octombrie 1993 în proces cu Iuga Maria pentru recunoașterea dreptului de proprietate. (35476)
- Angajează vinzător (bărbat) în etate de pînă la 40 ani cu experiență în articole electrocasnice. Așteptăm curriculum vitae la adresa: Magazinul Moșilor str. Moșilor nr. 32, pînă la 12 octombrie între orele 8,30 la 16. (35315)
- SC Eșantion SRL, angajează șofer categoriile C și E, pentru transport intern și internațional. Informații: Str. Iuliu Maniu nr. 11 sau la telefon 18-40-92 (după ora 19). (35760)

Moda ITALIA la DVS. acasă prin ECCO

S.C. NAPOSIMEX S.A. anunță deschiderea magazinului ECCO luni-1 oct. 1993, orele 10.

CONFECTII TRICOTAJE LENJERIE PENTRU COPII, FEMEI, BARBATI

Preturi FOARTE, FOARTE mici! Primit zece clienti vor dispune de 20% reducere!

ECCO VĂ AȘTEAPTĂ!

• Angajează vizitatori tonele stradale. Informații telefon 11-10-52. (35742)

• Societatea Sanda SRL aplică un adaos comercial de 100 la sută. (35768)

SCHIMBURI

- Craiova - schimb (vînd) apartament 4 camere decomandate, cu variante Cluj. Telefon 14-05-55 (18-21). (35805)
- Schimb apartament 3 camere București cu 2,3,4 camere Cluj-Napoca. Telefon 17-91-87.
- Schimb apartament 4 camere cu apartament 2 camere plus diferență sau variante. Telefon 17-44-22, după ora 17.
- Schimb apartament două camere cu 1 cameră central. Telefon 11-75-74. (35711)
- Ofer apartament de 4 camere în cartierul Mănăștur pentru un apartament de 2 camere și bani. Telefon 14-01-38.
- Schimb apartament 4 camere, cu casă particulară sau apartament 3 camere și o garsonieră. Informații sîmbătă, orele 15-18, str. Telemorman nr. 65, bloc T 6-7, sc. II, etaj III, ap. 17, Mărăști. (35773)
- Schimb apartament 3 camere, garsonieră, garaj, loc parcare, str. Detunata, cu casă și grădină. Telefon 14-11-55, orele 18-22. (35529)
- Schimb apartament București, două camere decomandate, parchet, telefon, balcon Inchis (etaj VII - cartier Bercești) cu similar Cluj, cartierul Gheorgheni sau Pata, etaj inferior. Telefon Cluj 14-56-33, București 772-12-72. (35388)

PIERDERI

• Pierdut legitimație de student pe numele Redcanu Robert Antoniu, medicină generală. O declar nulă. (35758)

DECESE-COMEMORARI

- Cu adîncă durere anunțăm prietenii și cunoscuții că scumpa noastră soție, mamă, bunică și soră preoteasa DRAGA ZOB, în vîrstă de 77 de ani, după o lungă și grea suferință și-a dat sufletul în mîna Creatorului, în ziua de 7 octombrie 1993. A fost o soție care în vremuri grele, și-a dus cu demnitate și credință crucea, iar ca mamă, pe noi copiii și nepoții ei ne-a crescut în frica lui Dumnezeu. Mereu te vom plînge și te vom păstra în amintirea noastră. Corpul neinsușit se află la casa familiei din Gherla, strada Sf. Ștefan cel Mare nr. 9. Inmormintarea va avea loc în ziua de 10 octombrie 1993, ora 13. Familia îndurerată. (34235)
- Sincere condoleanțe familiei Arlon Aurel, greu încercată prin pierderea soției TUTA. Familia Șomlea. (34231)

• Pios omagiu acum la împlinirea a trei ani de la trecerea în neființă a soțului meu iubit Ing. PETCA IOAN. Soția. (35143-A)

• Cu aceeași imensă durere, anunțăm împlinirea, mîine, 9 octombrie, a trei ani de la trecerea în eternitate a tatălui și socrului nostru iubit Ing. PETCA IOAN. Doar prezența ta, veșnică în sufletele noastre ne face capabili să înfruntăm viața după pierderea ta ireparabilă. Laura, Cătălin, Laurence și Mihai. (35148)

• Sîntem alături de colegul nostru Zdroba Vasile în marea durere pricinuită de pierderea mamei dragi. Sincere condoleanțe. Colegii de serviciu de la Atlas SA Cluj-Napoca. (35790)

• S-a împlinit un an de la crîmă și durere, de cînd ne-a părăsit, pentru totdeauna, scumpul și iubitul nostru soț, tată, soț și bunici GLIGA IOAN. Chipul tău blînd va rămîne veșnic viu în inimile noastre. Parastasul de pomenire va avea loc sîmbătă, 9 octombrie 1993, ora 13 la mormîntul din cîmîntirul Central. Soția Veronica și fiica Maria cu familia. (35806)

• Împărtășind marea durere a colegilor noastre d-na conf. dr. Șendrea Dolna, la trecerea în eternitate a iubitei sale mame, transmitem sincere condoleanțe familiei îndoliate. Facultatea de Farmacie. (35817)

• Mulțumim cu căldură celor ce l-au condus pe Ing. ȘTEFAN COCIȘIU pe ultimul drum. Familia. (35909)

• Cu adîncă durere aducem la cunoștință că a încetat din viață, scumpa noastră mătușă CIMPAN MARIA, din Adălin. Inmormintarea va avea loc sîmbătă 9 octombrie 1993, ora 14, la cîmîntirul Mănăștur. Nepoata Anuța și familia. (35811)

• Cu aceeași nemîrgînită durere, reamintim celor care l-au cunoscut că s-au împlinit șase săptămîni de cînd a plecat dintre noi prea de timpuriu cel ce a fost GELU CORDIȘ, cercetător științific principal II în Informatică, Stujba de pomenire va avea loc duminică 10 octombrie, ora 12, la biserica Ortodoxă de pe str. Horea. Soția Liana și copiii Șerban și Victoran. (35819)

• Colectivul Serviciului de Pașapoarte al Județului Cluj, participă alături de colegul lor Arlon Aurel la marea durere pricinuită de pierderea prematură a soțului dragi ARION DOCHIȚA. (35838)

• Cu adînc regret anunțăm decesul doamnei GRECZE GABOR SUSANA. Inhumarea va avea loc sîmbătă, 9 octombrie 1993, ora 15, la cîmîntirul Central. Familia Vitez. (35838)

• Cu adîncă durere anunțăm încetarea din viață a scumbei noastre mame FELECAN MARIA (1 Ștefului). Inmormintarea va avea loc în data de 9 octombrie 1993 în satul Sălcia nr. 67, 13. Nu te vom uita niciodată. Fiul Ionel și sora Anica. Fărîna ușoară. (35731)

• A plecat dintre noi pe totdeauna scumpa noastră nică FELECAN MARIA. Un tim omagiu din partea nepoților Vasile, Teodor, Tih, Maria familie. (35731-A)

• Dureroasă gînduri și tîri dragi însușese chipul al celui care a fost soț și RUS TEODOR, la împlinirea unui an de cînd moartea a loasă a stîns ultimul zîmbet. Dumnezeu să-l odihnească nănatul lui suflet. Parastasul va avea loc duminică, 10 octombrie 1993 la mormînt. Toderica, unca și Lucian. (35739)

• Cu lacrimi în ochi și suflet plin de durere ne lăsmas bun de la plecarea noastră ANGELA SBARCEA. Fiica Marcela și Nelu Codre. (35519)

• Dragă Florinel, sîntem alături de tîri la marea durere prin pierderea tatălui drag, vătaoarea și elevii clasei Școala generală nr. 6. (35529)

• Un ultim omagiu la trecerea în neființă a celui care fost colocatarul nostru la prof. univ. FLORESCU IOAN.

• Un ultim omagiu distins prof. dr. Ing. IOAN FLORESCU. Sincere condoleanțe familiei doliate. Colectivul catedrei mecanizare USA. (35722)

• Sîntem alături de doamna dr. Ștefania Neamțu în încercarea pricinuită de dețatului. Colectivul secției pediatrie, Institutul Oncologic Cluj. (35334)

• Parastasul de 6 săptămîni de la decesul scumpului ZAMA IOAN, are loc duminică 10 octombrie, ora 11,30 la casa Sf. Petru de pe str. Horea. Familia. (35752-A)

• Cu adîncă durere în aducem la cunoștință rude prietenilor, încetarea prematură din viață a scumpului nostru soț și tată CIREȘAN FLORIN. Dumnezeu să-l nească în pace. Inmormintarea va avea loc în data de 9 octombrie 1993, ora 13 la cîmîntirul Mănăștur. Familia îndurerată. (35759)

• Un gînd pios încărcat durere la trecerea a șase mîni, de cînd ne-a părăsit gîl și neprețuitul nostru soț și tată MIRCEA GELU CORDIȘ, vîrstă de numai 37 ani. Igonja și bunătatea lui ne vom uita niciodată. Un cald vînt de consolare pentru soții copiii și părinții rămași mîngîiați pentru toată viața. Dumnezeu să-l vegheze soțul veșnic. Mătușa Onița și bea Brîndaș Băbiu. (35770)

• Acum se împlinește un an de cînd a decedat scumpul nostru soț, tată și bunici adj. BOGYO IOSIF. Amintirea lui va rămîne veșnică în fetele noastre. Familia. (35783)

• Sîntem alături de colegul nostru Macea Aurel, în marea durere pricinuită de moartea tatălui drag. Colectivul Diviziunii Mișcare CFR Cluj. (35381)

• Cu nemîrgînită durere suflet și lacrimi pe obraz, sîntim că duminică 10 octombrie în satul Sînmărtin, se va parastasul de pomenire a tutul nostru fiu, frate și MOCAN NICOLAE. Nu-l uita niciodată. Părinții și sora Rodi. (35783)

• Anunțăm cu durere trecerea din viață, după o lungă și grea suferință a iubitei noastre FEVRONIA BUTURA, în vîrstă de 79 ani. Trecerea spre veșnicie se va efectua după Biserica Ortodoxă, sîmbătă 10 octombrie, ora 13, la cîmîntirul Central, capela mare. Familia îndurerată. (35390)

mica PUBLICITATE

Matrimoniale

Intelectuală situată, pensioară, văduvă, dorește soț similar, în vârstă plăcută, 60 ani. Of. 1, căsuța 1143. (35222)

Om de afaceri american, cuia îi plac călătoriile, dorește cunoaște o fată sinceră și liniștită cu care să-mi petrec restul vieții. Mă puteți contacta pe adresa: Str. Hațeg, Lamă G, sc. parter, ap. 81 (Grigorescu), telefon 17-19. (35118)

Doamnă singură, pensionară, fără obligații, dorește cunoaște un domn singur, penar, fără obligații, vîrsta 58-60, CP 1127. (35288)

Vinzări Cumpărări

Cumpăr garsonieră, apartament sau teren pentru construcții.
Telefon 14.75.13, 14.29.07. (1891)

Vinzări-cumpărări de case și terenuri prin PRIMORDIAL
str. BRASOV nr.44
14-78-97

Cumpăr, avantajos, GARSONIERĂ, APARTAMENT, CASA SAU TEREN.
Telefon 11-57-15. (28466)

ATENȚIA CUMPĂRĂTORILOR DE AUTOTURISME
Apelați la:
T.M.COMAUTO s.r.l.
pentru:
TRANSCRIERI • TRADUCERILE ACTE • COMPLETĂRI DE FIȘE • INFORMATII
Miron Costin nr. 2, cart. GRUIA (spre Hotel Transilvania), telefon 14-97-26. (35331)

Cumpăr teren pentru construcții. Telefon 11-98-18. (34846)

Vind bulbi și bulbilli lalele George Witwe (roșu cu bordură). Apeldoorn, Parade, Olanda. Telefon 14-76-96, între orele 17-21. (34842)

Vind Ford Sierra combi 2.3, 172.000 km, videocameră, neșă sigilată. Telefon 12-16-34851

Vind Moskvici 1500 sau Opel pe plese schimb. Telefon 16-34862

Vind TV Funai sigilat. Telefon 17-52-89. (35134)

Vind combină frigorifică nouă, cu garanție. Telefon 17-99-11 după ora 17.

Vind țulcă de prune. Telefon 16-16-88, seara. (34919-B)

Vind TV Orion, teletext, video Funai sigilată. Telefon 13-35181-A

Vind TV Funai și Orion cu sigilată. Telefon 14-38-15-18-71. (35175-A)

- Vind apartament 4 camere str. Mehedinți, 35 milioane. Negociabil. Telefon 11-10-19; 13-63-45; 15-80-15. (35719)
- Cumpăr timbre, vederi, bancnote vechi. Telefon 14-13-54. Plătesc deosebit. (35206)
- Vind televizor Funai sigilat. Telefon 13-54-90. (35203)
- Vind cabană lemn, valută, str. Cireșilor 71. Telefon 17-79-43. (35208-A)
- De vânzare Mercedes 300 în stare excepțională cu multe luxuri. Telefon 13-23-33; 13-52-06. (35209)
- Vind țiglă. Telefon 11-60-49, între orele 12-16. (35212)
- Vind VW LT 28 înmatriculat, foarte ieftin. Necesită reparații. Telefon 15-59-24. (35219)
- Vind ecograf Imager 2380, producție 1980. Informații: București 611-75-12. (35216-A)
- Vind pian „Franz Wirth”, telefon 15-07-42, seara. (35220)
- Vind rulotă îmbunătățită. Telefon 099/11-27-51, după ora 18. (35229)
- Vind apartament cu 3 camere confort I, etaj 2/4 în Tirgu Mureș. Telefon 0954/4-32-03. (35701)
- Vind mori de cereale cu pietre, jocuri electronice „Poker” și video projector cu ecran Sony. Telefon 01/633-67-65. (35704)
- Se vinde oțel beton, programe „Ciel” de contabilitate. Relații la telefon 18-79-29. (35707-A)
- Vind Renault 5 Turbo diesel 5 uși, fabricație 1987, kilometri 98.000, geamuri electrice, închidere centralizată de la distanță. Preț 6700 DM. Telefon: 18-21-36. (35710)
- Vind Opel Omega 2,3 diesel 1989, albastru metalizat, impecabil. Preț negociabil 15.000 DM. Telefon 13-51-35. (35716)
- Vind frigider cu vitrină, 120 litri, 1 an garanție. Telefon 11-63-29. (35717)
- Vind piscină răsă birmaneză. Telefon 0988/13-26-66. (35723)
- Vind urgent mașină Mitsubishi Golf, Renault 12. Telefon: 17-57-85; 14-85-95. (35232)
- Vind autocar Ikarus-Z 255 - 47 locuri. Telefon 099/82-59-27. Tășnad. (31930-B)
- Cumpăr apartament 2 camere în Mănăștur. Telefon 16-74-13; 17-56-30. (34710-C)
- De vânzare casă, curte comună. Str. Someșului (Dijmei) nr. 29, telefon 13-65-28. (34724)
- Vind apartament 4 camere etaj IV. Informații 18-88-83. (35094-A)
- Vind țarc de umblat copil 38.000 și colțar extensibil 290.000. Pata, nr. 2, bloc II A, ap. 23 Gherman. (35075-A)
- Vind dublă închisă Volkswagen transporter fabricat 1984, benzină. Preț 3.500.000 lei. Telefon 17-87-11. (35109-B)
- Vind TV color Funai cu teletext, sigilat, preț minim. Telefon 18-93-69; 17-67-42. (35043)
- Vind televizoare color Funai cu teletext și Samsung, toate noi. Telefon 16-52-24. (35443)
- Vind BMW 524 TD, an fabricație 1988. Telefon 12-48-58. (35268-A)
- Vind Trabant 601 S în stare foarte bună. Telefon 15-02-25, după masă. (35466-A)
- Vind TV Funai cu teletext sigilat, preț convenabil. Telefon 14-64-33. (35470)
- Vind cuptor microunde, aparat cosmetic aburi-ultraviolete - radiator. Telefon 14-05-53 (35511)
- Vind blană vulpe polară, lăla 46-48, trei stert, poloneză, excepțională. Telefon 13-75-43. (35454-A)
- Cumpăr roată de rezervă, nouă, cu geantă tip Canada, pentru Dacia 1310. Telefon 12-36-12 (35489)
- Vind timplărie completă sau utilaje pentru timplărie. Telefon 15-13-92; 15-63-26. (35507)

- Vind Dacia 1310 TLX, culoare albă, an fabricație 1990, 31.000 km, Dacia 1310 TX culoare roșie, an de fabricație 1990, 27.000 km la bord rulați în Ungaria și video player Sharp sigilat. Telefon 16-86-29. (34926)
- Vind apartament 2 camere, parter, amenajat ca spațiu comercial, vad deosebit, Sfintu Gheorghe. Informații telefon 11-13-19 sau 092/32-59-56, zilnic după ora 15. (35202-A)
- Vindem frigider și congelatoare Arctic noi. Strada Karl Marx 55, telefon 13-44-68. (45686)
- Vind boxe Unitra 75 W. Telefon 11-30-49. (35174)
- Vind femele (pui) bracer german pentru pretențioși. Telefon 14-78-58. (35720)
- Cumpăr TV color pentru piese. Str. Moșilor nr. 89, între orele 10-17. (35725)
- Vind TV color Panasonic d 54, video Panasonic J 35. Str. Moșilor nr. 89. (35726)
- Vind urgent Dacia 1410, septembrie 1992. Telefon 13-57-85. (34987)
- Vind VW Golf GTI 1600 cmc. Telefon 16-40-95. (35063)
- Vind acțiuni Banca Triac. Telefon 098/51-41-61, după ora 18. (35125-A)
- Vind obiecte din aur de 18 K - lăntișoare, coliere, brățări, cercei la prețul de 14500 gr. Str. Horea nr. 108, ap. 1. (35477-A)
- Vind pui Doberman cu pedigree. Telefon 01/769-98-57 București. (35499-A)
- Vind spațiu comercial cu posibilități de începere de activitate imediată situat în Piața Flora. Relații la telefon 16-58-27, după masa de la orele 16-23. (35215-A)
- Vind Audi '80 mod. 88. Telefon 092/41-43-89 Sibiu. (34705-C)
- Calculator IIC-91 cu monitor, extensie de floppy disk și joystick. Garanție și service. Telefon 19-61-45.
- Firma Alaska vinde congelatoare tip Ghiocel cu plese japoneze, preț 290.000, en-gross 275.000. Str. Moșilor nr. 100, Magazin Neptun, zilnic 7-22. (35336)
- Vind convenabil video player Funai și Toshiba sigilate. Telefon 13-29-06.
- Vind apartament 3 camere confort I, intrări separate, parchet, telefon, strada Mehedinți (vis-a-vis complex Nora) pe valută. Telefon 16-04-36. (35735)
- Cumpăr urgent garsonieră. Plata în lei sau valută. Relații la telefon 16-95-08 între orele 17-21. (35738)
- Vind Dacia 1310 TLX, culoare albă, an fabricație 1990 (31.000 km) la bord, rulați în Ungaria și video player Sharp, sigilat. Telefon 16-11-74. (35771)
- Vind apartament 2 camere, confort sporit, finisaje superioare. Piața Clapiu. Informații la telefon 11-09-97.
- Vind Renault 25 GTX-injecție, model 1988, stare foarte bună, preț convenabil. Informații la telefon 15-64-97 sau 14-07-91. (35829)
- Vind 2 camere confort Mănăștur - Tășnad, 25.000 lei. Informații la telefon 11-57-15. (35827)
- Vind Mercedes 300 D, an fabricație 1993, dotat cu multiple opțiuni 13 44 66/cam. 323. (34785)

- Vind TV Funai cu teletext sigilat. Telefon 17-11-64. (35257)
- Vind combină cereale, fabricată în Germania, în stare de funcționare. Preț informativ 20.000 DM. Relații la telefon 2-44-64. Bistrița sau Cluj, str. Plopiilor nr. 58, bloc P 14, sc. I, ap. 2. Familia Sufciu. (35265-A)
- Vind călei șorecar. Telefon 11-90-31. (35491)
- SC Mitel SRL vinde en-gross blue-jeans de calitate superioară. Comenzi la telefon/fax: 15-21-60 sau telefon 14-91-81. (35505-A)
- Vind Mercedes 200 din 1987, culoare alb 13. Telefon 15-59-10; 14-62-58. (35135)
- Vindem mere de iarnă, 100 lei kg. 18-24-43, Enescu 17. (35154)
- Cumpăr apartament cu o cameră pe str. Pata sau garsonieră confort I în Gheorgheni. Telefon 12-19-42. (35277-A)
- Vind Dacia 3 și 6 ani, ambele TLX, TV Funai, Levis (stereo) sigilate. Telefon 099/15-45-45. (35516-C)
- Vind TV Samsung sigilat, leftin. Telefon 13-89-48. (35516)
- Vind pat tineret cu saltea Relaxa, cuptor electric 4 ochiuri, candelabru patru brațe, scaun bicicletă copil. Telefon 17-38-91, toate din Germania. (35521-A)
- Vind sufragerie Toplița și aragaz. Telefon 17-38-91. (35521)
- Cumpăr apartament 1-2 camere și 3-4 camere. 18-77-20. (35522)
- Cumpăr tractor 45 CP. Informații după masă Albini nr. 15, orele 14-20, telefon 15-92-58. (35751)
- Cumpăr apartament 1 cameră. Ofer 14 milioane. Telefon 16-04-33. (35737)
- Vind apartament 3 camere în Oradea, central, cu multe îmbunătățiri, preț 15 milioane. Str. Sovata nr. 7-A, ap. 5, familia Boer Ștefan. Informații: telefon 991/12-87-00. (35732)
- Vind Dacia 1300, preț 1.500.000 negociabil, cuptor cu micro-unde nou, 280.000. Informații: telefon 12-33-01; 14-09-87; 12-38-90 între orele 17-20. (35733)
- Vind apartament 2 camere confort II, zonă centrală, în Sighișoara. Telefon 0950/7-54-86. (35734)
- Vind mobilă stare bună, urgent. Telefon 15-36-12, orele 15-19. (35737)
- Vind Dacia 1310 an fabricație 1993, Piața Libertății 10, ap. 13, orele 18-20. (35740)
- Vind teren, zonă Calea Turzii. Informații la nr. 221, între orele 13-18. (35741)
- Vind garsonieră confort I, Mărăști, str. Cernel nr. 7, ap. 72, parter, vineri între orele 16-20. (35337)
- Vind cazan baie din cupru cu sobă, bicicletă Ucraina de damă. Telefon 14-11-38. (35756)
- Vind Flat Regata Combi, 1987, consum mic, stare excepțională. Str. Pasteur nr. 44, ap. 32. (35755-B)
- Vind ladă frigorifică 200 litri. Str. Pasteur nr. 44, ap. 32. (35755)
- De vânzare casă particulară cu 3 camere, confort, pe valută (mărci sau forinți). Oradea, str. Teiului nr. 1 cartierul Canteimir. Informații la fața locului. (35766)
- Vind casă tip vilă - vad bun pentru privatizare, în orașul Bistrița, zonă centrală. Informații la telefon 0990/23313 și Cluj 17-00-15 (după masă). (35763)
- Vind vilă 6 camere, 3 anexe, garaj, livadă 20 ari, în localitatea Vașcău, jud. Bihor, preț informativ 35.000 dolari. Telefon în Cluj 15-80-64, permanent, în Petru Groza 092/31158 după ora 16. (35762)
- Vind blană vulpe polară. Telefon 19-26-92. (35761)
- Două case de vânzare. Informații la telefon 13-14-54; 13-12-97. (35779)
- Mercedes Coupe 560 Sec, 1990 (72.000 km) negru metalizat, interior piele neagră, extra. preț 100.000 DM. Informații la telefon 18-13-66. (35823)

- Vind videocameră Canon și Sharp, 8 mm, 2 Lux, 12 Zoom, telecomandă sigilată. Telefon: 15-59-63. (35526)
- Vind pui barzoi (ogar rusesc) mascul 4 luni și masă de birou. Telefon 18-61-63, strada Alex. Vlahuță, bloc Lamă B, ap. 6. (35778)
- Cumpăr apartament două camere sau garsonieră. Sunați după ora 20 la telefon 18-27-84. (35777)
- Vind leftin TV Funai, teletext. Telefon 14-35-09. (35776)
- Vind la preț scăzut frigider și congelatoare Arctic sigilate. Telefon 11-44-55. (35775)
- Vind Dacia 0 km. Telefon 18-60-74. (35774)
- Caut teren de 1000 mp, pentru magazin. Relații la telefon 18-15-78; 18-41-80. (35772)
- Vind garsonieră etaj I, Satu Mare sau schimb cu Cluj. Telefon 18-27-42; 17-53-32. (35382)
- Vind VW Bus, fabricație 1986. Telefon 16-62-80. (35380)
- Vind 2 apartamente 2 și 4 camere confort II. Str. Retezat nr. 6, bloc N 2, sc. 4, ap. 79. (35527)
- Vind autoradio (LCD) combină mini cu CD, mașină de scris, ladă frigorifică de mașină, mască plus lămpi Ford Escort, cazan baie. Telefon 13-84-53. (35386)
- Vind apartament 2 camere, în Sulina. Telefon 18-22-60. (35385)
- Vind mobilă făcută la comandă, lemn masiv furnir nuc. Telefon 18-22-60. (35384)
- Vază de iarnă de vânzare. Str. Gheorgheni (Brâncuși) 119. (53389)
- Vind frigider 140 litri, cu garanție. Telefon 13-80-27. (35789)
- Vind televizoare noi Samsung. Telefon 14-99-40. (35788)
- Vind apartament 2 camere, confort I, nou, str. Tășnad bloc P 6, ap. 23 (îngă Calea Florești). (35787)
- Vind avantajos TV color Samsung, nou, 1 an garanție și TV color Elekta (japonez) cu teletext nou. Telefon 15-66-20. (35786-A)
- Vind Audi 80 din 1986, diesel, 1600 cmc, stare perfectă. Telefon 15-66-20. (35786)
- Vind TV Funai cu teletext, nou. Telefon 17-38-19. (35796)
- Vind apartament 2 camere, central. Informații la telefon: 17-28-33. (35798)
- Vind urgent mobilă de hol, piese și cărți electronice, lichide gospodărie. Str. Gr. Alexandrescu 19, ap. 15. Telefon 16-30-55. (35799)
- Vind garnitură mobilă sufragerie sculptată, neagră, blănă lungă Bizam 48, scurtă vulpe roșie. Telefon 18-22-66. (35800-A)
- Cumpăr „Proneuril”. Telefon 17-77-03. (35285)
- Vind casă cu 8 camere, depinde de poziție excelentă privatizării, lângă autogara din Gherla. Telefon 14-62-59 d.m. (35803)
- Vind Dacia Papuc, 1000 km, cabană șase camere, depinde de teren Muntele Băișorii. Telefon 18-73-30. (35804)
- Vind apartament 2 camere confort I, în bloc turn, etaj VII, str. Borhanci, preț 26.000.000 lei. Informații la telefon 15-12-00. (35792)
- Vind televizor Samsung, cu teletext nou. Telefon 15-16-58. (35815)
- Vind tractoare licență Fiat, noi, U 340, U 640, execuție export. Telefon 092/11-78-32. (25812)
- Vind motor și piese VW Golf. Telefon 16-51-08; 17-88-87. (35809)
- Ofer cabană zona Belis, cu schimb apartament 2 sau 3 camere, Cluj-Napoca, negociem. Telefon 12-43-63. (35810)
- Vind urgent casă (cameră plus bucătărie) curte comună, str. Traian, 6.000.000 lei. Telefon 13-13-66, orele 14-18. (35818)
- Vind 2 canapele. Informații la telefon 17-44-94, după ora 15. (35822)

• Preluăm pentru vânzare obiecte vechi: sticlă ceramică, metal, pictură, grafică, sculptură, meubel, decorații, jucării, cărți, covorașe, ceasuri, mobile. Str. Napoca 15 ora 10-19. (35077)

SPORT

DIVIZIA NATIONALA DE FOTBAL

Am rămas dator cu un rezultat: **DINAMO — „POLI” 4-1**. Disputată în noaptea, partida a fost dominată de dinamoviști, care au înscris patru goluri prin Demoiari (min. 20 și 43), Pușcaș (min. 69) și V. Moldovan (min. 78). Pentru timișoreni a înscris G. Varga (min. 48, din penalty).

CLASAMENTUL

1. Steaua	8 6 2 0	14-0	14
2. Univ. Cv.	9 5 3 1	22-12	13
3. Farul	9 5 2 2	12-7	12
4. Gloria	8 5 1 2	12-8	11
5. Sp. Stud	9 4 2 3	13-10	10
6. U.T.A.	8 4 2 2	10-10	10
7. Inter	8 3 3 2	9-8	9
8. Brașov	9 3 2 4	8-8	8
9. Dacia	9 2 4 3	7-7	8
10. Petrolul	8 3 2 3	8-9	8
11. Progresul	9 4 0 5	9-12	8
12. El-putere	9 3 1 5	9-9	7
13. Dinamo	8 3 1 0	11-13	7
14. „U”	9 2 3 4	12-14	7
15. Oțelul	9 3 1 5	9-14	7
16. Rapid	9 2 2 5	5-9	6
17. „Poli”	9 3 0 6	10-21	6
18. Ceahlăul	9 1 3 5	5-14	5

ETAPA A X-A (16 octombrie): „Poli” — Electroputere, Ceahlăul — Dacia Unirea, „U” — Dinamo, U.T.A. — Sportul Studentesc, F.C. Farul — F.C. Inter, Universitatea Craiova — Steaua, Progresul — Gloria, Rapid — F.S. Brașov și Petrolul — Oțelul. Campionatul se întrerupe pentru partida-cheie — **ROMANIA — BELGIA** (din preliminariile campionatului mondial), ce va avea loc miercuri 13 octombrie. **SUCES TRICOLORI!**

PROGRAMUL COMPETIȚIILOR SPORTIVE

- **TENIS DE MASA:** Echipa de fete a G.S.M. debutează azi în cupele europene. Fetele noastre vor întâlni, de la ora 17, în sala sporturilor „Horia Demian”, în cadrul Cupei „NANGY EWANS”, formația greacă A. O. Tatyla Atena.
- **VOLEI:** Sîmbătă, de la ora 10, în aceeași sală, se întîlnesc divizionarele A masculine „U” Frangex și PECO Petrolul Ploiești.
- **BASCHET:** Luni, de la ora 17,30, în sala sporturilor „Horia Demian” este programată partida restanță din cadrul etapei a III-a a Diviziei A dintre echipele feminine „U” ACSA Dacia Felix — Someșul Dej.

Remus VLAD: „DEMISIE DEFINITIVĂ ȘI IREVOCA BILĂ”

„Furtuna” de după partida „U” — SPORTUL STUDENTESC s-a soldat, așa cum subliniam în numărul de miercuri, cu schimbarea conducerii tehnice a echipei, directorul tehnic Remus Vlad și antrenorul principal Silviu Stănescu dîndu-și demisia, ca antrenor principal fiind numit, provizoriu, Dan Anca (vicepreședinte al clubului) iar ca secund Iosif Caval.

Din declarațiile făcute unor ziare rezultă că demisia lui Remus Vlad este definitivă și irevocabilă, făcută din motive personale, regretînd faptul că nu a putut duce pînă la capăt ideea cu care și-a reluat activitatea la „U”, de a face din echipă un etalon al fotbalului de performanță. Tot din motive personale a demisionat și Silviu Stănescu, fostul principal pîrșind, se spune, Cluj-Napoca deși primise locuință. Solidaritate profesională față de Remus Vlad, cu care a lucrat ca secund și la Gloria Bistrița? Tot ce se poate.

La Brăila, în partida cu Dacia Unirea, noua conducere tehnică a echipei, provizorie după cum se spune, a debutat cu o „remiză”, „U” reîntorcîndu-se acasă cu un punct prețios. Faptul în sine m-a bucurat dar, în egală măsură, m-a determinat să-mi pun o întrebare firească: rezultatele din partidele cu U.T.A. și Sportul Studentesc, ca și acele scoruri de forfali din deplasările de la Craiova și Constanța n-au însemnat,

oare, un sabotaj al jucătorilor față de vechea conducere tehnică a echipei? Nu de alta dar mi amintesc că după partida cu U.T.A. Sorin Bagiu, președintele clubului, spunea că „una li s-a recomandat jucătorilor să joace și alta a fost „partitura” tehnico-tactică interpretată de ei”.

Realitatea este — oricît ar părea de strîmbă — că jucătorii echipei „U” deși au iscălit contracte de profesioniști prefră să se comporte ca niște... amatori. Așa cum se întîmplă în viața de toate zilele cînd toți doresc să trăiască exact ca în capitalism dar să muncească precum în socialism. Performanța adevărată nu se poate realiza fără muncă asiduă, disciplină tehnico-tactică și dăruire față de culorile echipei. Care a fost răspunsul jucătorilor față de rezolvarea tuturor problemelor de ordin material? Unul mediocru, departe de valoarea reală a echipei, exprimată de valorile individuale care alcătuiesc „11”-ele din teren.

Indiferent că „provizoratul” actual al conducerii tehnice va fi de scurtă sau lungă durată, jucătorii trebuie să înțeleagă un lucru esențial, că fără muncă și disciplină, fără dragoste și respect față de culorile de tradiție ale lui „U”, care la anu va împlini 75 de ani de existență, marea performanță nu va fi posibilă.

Victor MOREA

Nu cu multă vreme înainte de marea schismă feseniștă, un copil nevinovat a recitat la grădiniță o poezioară, adaptare a refrenelor șicănante din campania electorală: „Să trăiască feseneul / C-a făcut suta cît leul”, versuri ce au supărat, la vremea aceea, multe perechi de urechi. Monoliticul F.S.N. s-a scindat, zîmbetele amicale și încrezătoare au devenit grimase, răspunzătoare unică de soarta căderii continue a leului a rămas Banca Națională, ceilalți spîlîndu-se pe mîini. Suta începe, la finele acestui an, cu adevărat să fie cît leul. De pildă, înainte, cu un leu puteam face două călătorii urbane cu transportul în comun, iar acum același lucru ne costă 100 de lei. Cu un leu și cîțiva bani ne cumpăram, înainte, un caiet, prețul caietului sîrînd, acum, suta. Tot cu un leu, pe vremuri ne puteam cumpăra o înghețată sau un corn. Pentru o înghețată ne trebuiesc acum 200 de lei și pentru un corn aproape 100 de lei. Kilogramul de salam „Victoria” a crescut de la 35 de lei la aproape 3000 de lei. La foarte multe bunuri de larg consum creșterile de prețuri sînt între 80—100 de ori. În această categorie intră carnea și preparatele din carne, produsele de panificație. Creșteri mai moderate (cu ceva) s-au înregistrat la textile-încălziminte (unde se afirmă, pe bună dreptate, că industria românească are un potențial ridicat). Dar și în acest caz prețurile au crescut de peste 50 de ori. În aceeași măsură au crescut prețurile la benzină și mobilă, dar și la autoturisme. Articolele de menaj și electrocasnice s-au scumpit, și ele, de 50—60 de ori. Ceva mai rezonabile au fost majorările de prețuri ale serviciilor și ale fructelor și legumelor.

Să procedăm cu îngăduință să considerăm că media creșterilor de prețuri se situează în jurul cifrei de 50 (deși, în mod sigur este mai mare, pe ansamblu). Cele câteva excepții de prețuri care au înregistrat creșteri inferioare cifrei de 50 sînt aproape nesemnificative. Este vorba despre cafea, băuturi alcoolice, aur și (de reținut) valul forte.

Dacă s-ar fi păstrat raportul anterior între salarii (pensii) și prețuri, atunci salariul mediu fi trebuit să crească la 130 de mii — 150 de mii de lei, ba luați în mîna, iar nu pe hîrlă pentru că înainte de 1989 salariul net era cuprins între 2500—3000 de lei.

Efectul disproporției dintre creșterea prețurilor și cea a veniturilor salariale se regăsește

SUTA-I CÎT LEUL!

În reducerea nivelului de trai dar și în scăderea drastică a prețurilor de cumpărare, cu repercusiuni grave asupra producției serviciilor. Desigur, nu mai e atît de acută problema traiului de zi cu zi și nu este tocmai normal să ne plîngem noi, clujeștii care am avut o cale de evitare a pauperizării complete, șansa numită „Caritas”. Dar chiar și neliniștea persistă, deoarece poate nimeni să-și facă planul pentru o viață și să-și organizeze viața în strictă dependență „Caritas”.

Făcînd abstracție de „Caritas” (acțiune în care este deja angajată majoritatea clujeștilor), aproape a ajuns cît leul, putea de cumpărare a scăzut iar realizarea, considerată a fi soluția ar asigura oxigenul necesar producătorilor, s-a dovedit a fi o falsă soluție de moment. Nici tehnologizarea nu s-a făcut nici calitatea nu s-a îmbunătățit (din contră, a fost speculată za de pe piață și s-au vîndut mărfuri tot mai proaste), salariiții nu trăiesc mai bine nici..., nici...

SZEKELY Csaba

M. SANGEORZAN

DIRECT DE LA SURSĂ

Dacă pentru multe culturi vremea n-a fost deosebit de prielnică în acest an, în livezile județului nostru toamna a adus o adevărată explozie de producție, bătrînii afirmînd că în nici un an n-au văzut așa cantitate mare de fructe. Și, totuși, foarte rar găsim mere, pere sau struguri în magazine. Explicația este simplă: multe depozite ale fostului CLF au fost „reprofilate”, în unele orașe ele devenind magazine en-gross pentru aprovizionarea buticurilor și a consignațiilor. În multe locuri, aceste spații destinate conservării legumelor și fructelor pe timpul iernii au devenit depozite pentru băuturi, cafea și alte mărfuri alimentare. Păcat, deoarece mari cantități de fructe din această toamnă rămîn în livezi sau sînt ținute în locuri neadecvate.

gîndesc la bună aprovizionare a populației cu fructe proaspete. Chiar și în municipiul Cluj-Napoca, în cartierul Gheorgheni, am întîlnit oameni cu inițiativă, care s-au deplasat cu mașinile proprii la fermele pomicole pentru a se aproviziona cu roadele bogate ale acestei toamne. Este cazul SRL „Papaia”, care zilele trecute a desfăcut fructe proaspete, spre satisfacția miilor de locatari din cartierul clujean. Unul dintre patroni, domnul Kolozsvari Csaba, a ajuns și în livezile județului Bistrița-Năsăud, de unde a adus produse de cea mai bună calitate.

Deci, lipsa unor depozite nu înscamnă și neglijarea aprovizionării ritmice a orașenilor. Exemplul celor de la SRL „Papaia” din Cluj-Napoca, poate fi urmat și de alții. Nu de alta, dar în aceste condiții este ușor de bănuț cite fructe vom avea în magazine și cît vor costa ele la larnă...

URMARI DIN PAGINA 1

De ce s-a abținut Ungaria?

cu un general ungar, acesta a propus petrecerea concediilor împreună, atît de nivelul generalilor, cît și al gradaților. Probabil îl vom vedea pe cei doi miniștri al apărării întîlnși la soare pe malurile Balatonului sau prinzînd pește la Tăga, în timp ce experții militari apăsunt închipule scenarii în care Ungaria atacă România, nu înainte însă de a-și întări forțele armate cu noi avioane primite de la Moscova sau din Germania.

În contextul noii situații în care a intrat România, nu trebuie să uităm că Ungaria a contribuit substanțial la instituirea unui control pe o perioadă de șase luni, în care România se va afla sub lupa cercurilor politice și organismelor europene. Este un fapt de care trebuie să ținem seama, mai ales că provocările nu vor lipsi. Prima s-a și produs în Parlamentul României, în momentul în care U.D.M.R. a solicitat păstrarea unui moment de reculere în memoria generalilor unguri morți la Arad în timpul revoluției de la 1989. Adică a acelor generali care au contribuit substanțial la omorîrea a peste 40.000 de români în

aceeași revoluție. Pentru care „amintirea”. Parlamentul nu este solicitat de nimeni. Parlamentul a reacționat în întregime sa, indiferent de politica partidelor reprezentate. Să nu ne facem iluzii, asemenea întîmplări se vor mai petrece în timpul celor șase luni de control internațional al României.

TARE ÎNCURCĂTĂ ESTE ȘI POLITICA...

vitale, mai ales la noi și mai ales acum. Chiar în țările foarte dezvoltate, statul își îndreaptă

privirile și pîrghiile de influențare a producției și desfacerii avînd în vedere particularitățile activităților agricole. Nu am înțeles, din spusele d-lui Lăpușan, cum va influența, la noi, statul agricultura (și implicit industria alimentară) pentru a o aduce acolo unde trebuie. Indiscutabil, statul trebuie să se implice puternic, prin toate pîrghiile (și posibilitățile) economico-financiare pentru a dirija agricultura pe calea cea bună. Altfel nu putem ieși din prapăstie. Dacă urmărim experiența statelor occidentale, cu agricultură foarte dezvoltată, vom constata că nu se greșește intervenînd, dirijînd și protejînd. D-l Lăpușan a ocolit, a evitat abordarea frontală a acestei teme, nu pentru că îl na executivul nu ar interveni, ci pentru că erau prea recente

doi evenimente — primirea Consiliului Europei și discuțiile la F.M.I.

Cu prilejurile respective, înțeles de la d-l Lăpușan că fi pus mai multe condiții, care se neintervenția statului economic. Mă rog, e treaba liticienilor și specialiștilor economice, dar noi, oamenii rînd, credem că agricultura România, în particular cea vată care deține aproximativ la sută din suprafața agricolă țării, nu poate renăște fără și jin pe multiple planuri, și complexe din partea statului puțin o bună perioadă de de aici înainte. Altfel, vom continua să aducem fînă de la cîni, ulei din Italia, zahăr China, pulpe de pui din S. brînzeturi din Germania și landa.

MCASA DE EDITURA Napoca SRL
 Autorizată prin S.C. nr.128/1991, Judecătoria Cluj-Napoca, înmatriculată la Oficiul Registrului Comerțului Județului Cluj, sub nr. J/12/308/1991 din 22.03.1991

COLEGIUL DE REDACȚIE:
 ILIECĂLIAN (redactor șef); DAN FEBREANU (redactor șef adjunct); VALER CHIOREANU (redactor șef adjunct); NICOLAE VEREȘ (secretar general de redacție); NICOLAE PETCU; MARIA SÎNGEORZAN; RADU VIDA.

REDACȚIA: Cluj-Napoca, str. Napoca nr. 16. TELEFOANE: 11.10.3 (redactor șef); 11.75.07 (redactor șef adjunct și secretariatul de redacție); 11.74.18 și 11.74.90 (redactori); 11.73.07 (administrația și contabilitatea ziarului); Telex: 31444. Fax: 11.28.28. Mica publicitate se primește zilnic între orele 9 - 16, str. Napoca nr.16 (la parter). Sîmbăta și duminica închis. Informații, reclame și publicitate la telefon 11.73.04. Corectura: 14.78.22